

# EL AMIGO



## © Biblioteca Nacional de España

## LIBROS NUEVOS

EL JARDIN DE LA INFANCIA, por Anastasio M. Treceño. Colección de cuentos escogidos para los niños. Tomo I. Prólogo de D. Jacinto Benavente. Imprenta Católica, Albuquerque, 12 Madrid. Un volumen de 19 X 12 cms.

Contiene este librito, que es el primero de una serie que irá saliendo, varios cuentos verdaderamente literarios y educadores. Los hay regocijados y los hay espeluznantes y trágicos como el de El Catecismo.

En todos se ha sabido poner una nota no solamente de corte moderno si no hasta de actualidad.

Deseamos a estos cuentos, para las actuales generaciones aquella popularidad que tuvieron en nuestras escuelas y colegios, libritos preciosos de cuentos, como «Las tardes de la Granja». Lo merecen en toda justicia.

Abrégé en forme de catéchisme, du COURS COM-PLET D'INSTRUCTION CHRÉTIENNE à l'usage des catéchismes et des ecoles chretiennes par L. P. Marotte Vicaire Géneral de Monseigneur l'Evè que de Verdun. Noukelle edition revue, corrigée et mise au courrant des récents décrets romains. Téqui, Paris.—Librería Subira. na Barcelona.

Esta obrita obedece a un pensamiento y a un deseo que nos es grato. Creemos que llega tos a los 12 años, hay stempre en las catequesis un tanto por ciento de niños en cantidad notable que pueden aprender algo más que el catecismo, ordinario de 11 dió esis Algo de instrucción religiosa eu sentido un poco amplio. Hasta ahora los que lo hacen no encuentran obra a ellos destinada propiamente.

El librito de que nos ocupamos remedia a este mal, por lo que a Francia se refiere. Es algo más que el simple catecismo pero en forma de catecismo.

Nos parece obra muy acertada y necesaria, cuya traducción nos conviene.

CATECISMO DE LA BULA, por el P. Victoriano de Gamarra. Madrid administración de El Perpetuo Socorro. Calle de Manuel Silvela, 12.— 1915.

Es un librito de sólo 40 páginas que muy a gusto recomendamos a nuestros lectores y en especial a los que quieren ponerse al corriente de las obligaciones y dispensas de la nueva bula.

Cuesta só o 10 céntimos y su exposición es modelo de claridad y sencillez. Biblioteca de LA FAMILIA, novelas escogidas para la juventud. Aprobadas por la Censura Eclesiástica. Administración de La Familia. Piaza Nueva, 12, bajos. Barcelona.

La Bibliotzca de La Familia está dedicada a toda clase de personas, sexos y edades, pero especialmente a la juventud, a la cual procura demostrar por medio de intéresantes y poéticas narraciones, cómo solamente en la pureza de alma y en la práctica del bien se halla esa felicidad tras de la cual corre desalada y que cree encontrar en ilusiones pasajeras y en locos desvarios.

La primera, titulada:

FERNANDO, Historia de un joven Conde; es una interesantísima novela, en la que se enseña a los jóvenes la manera de sobrellevar con resignación las adversidades de esta vidá, demo strándoles como Dios premia ya en este mundo a los que han practicado sus divinas enseñanzas, amando hasta sus propios enemigos.

La segunda que se titula:

EL CORDERITO, es la tierna narración de una serie de buenas acciones, gracías a las cuales dos atribuladas familias vuelven a recobrar el bienestar y la felicidad perdidas.

Este primer tomo es el mejor regalo que un padre puede hacer a sus hijos, está impreso en papel superior, forma un volumen de más de 300 páginas, del tamaño 13 por 19 cm.; contiene una infinidad de artísticos grabados de página entera y está lujosamente encuadernado en rica tela de granate con incrustaciones de oro fino.

Precio de cada tomo, remitido por correo, certificado: Para España, 4 ptas. Para el Extranjero y Ultramar, 5 ptas.

## ALMANAQUE DE LAS TRES AVEMARIAS para 1916.

Es un bonito folieto de 61 páginas de 17 por :1 cm., con hermosa cubierta de papel fino. que ostenta un precioso fotograbado de la Virgen de las Tres Avemarias.

Contiene además de un santoral comp etísimo, con las salidas y puestas del sol y diferentes fases de la luna, el anuncio de las indulgencias, jubileos, velaciones. Órdenes, ayunos, etc., artículos marianos y seráficos, relatos conmovedores de graclas obtenidas por la Santísima Virgen, anécdotas, cuentos humorísticos, poestas, etc., adornado todo con primorosos grabados.

De venta, Convento de P. P. Capuchinss. (Murcia) Totana, a 0'20 ptas. ejempjar.

## EL MEJOR RECONTITUYENTE

El Jarabe Hipofosfitos Salud, cura con éxito serosis y la debilidad nativa y nerviosa.

El Jarabe **Hipofosfitos Salud**, es un remedio hedolores producidos por supresiones y retrasos. Todas las jóvenes de 12 años deberían tomarlo.

El Jarabe **Hipofosfitos Salud**, se recomienda a las señoras duranrante el embarazo y la lactancia y a todos los que tienen que ejecutar trabajos mentales y físicos.

El Jarabe **Hipofosfitos Salud**, favorece el desóseo de los niños. A poco que se empiece a tomar, el rosado color de las mejillas proclama sus virtudes.

El Jarabe **Hipofosfitos Salud**, purifica y enriquece la sangre, aumenta el apetito y fortifica el sistema nervioso de los niños, haciéndoles crecer robustos.

El Jarabe **Hipofosfitos Salud**, ha sido adoptado médicos, con preferencia a las emulsiones y demás preparados similares, para combatir el empobrecimiento orgánico.

El Jarabe **Hipofosfitos Salud**, es de efectos más rápidos y seguros que todos los reconstituyentes conocidos.

Rechácese todo frasco que no se lea en el exterior de la caja con tinta roja **Hipofosfitos Salud** 

Aprobado por la Real Academia de Medicina y Cirugia

Veintitrés años de maravillosos resultados

De venta en las principales farmacias y droguerías de España y Amé ica

## De todo y de todos

En casa del fotógrafo

El fotógrafo dirigiéndose al cliente:

—No tan serio, (y señalando a un cartel que pone «Pagos por alelantado») mire usted a qui y sonríase.

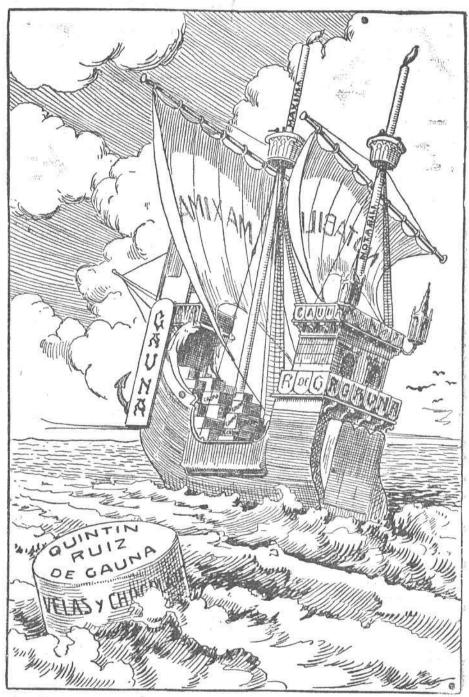
PINCEL

Un bachiller a un estudiante.

> Dios de los libros te libre; deja estudios; busca hacienda no tengas cuenta de libros sino ten libros de cuenta.

> > RAYA

¡Lo vi en EL AMIGO DE LA JUVENTUD!



QUINTÍN RUIZDE GAUNA
(Alava) Vitoria

Todo el mundo solicita

Caja de veinte bombones, 2 pesetas



DE VENTA en los centros de especialidades farmacéuticas.

seguro e inofensivo

## BOLETIN PARA SOLICITAR SEUDÓNIMO

D.

desea colaborar en El Amigo de la Juventud con el seudónimo

(Calle)

Población)....

Firma

prueba,

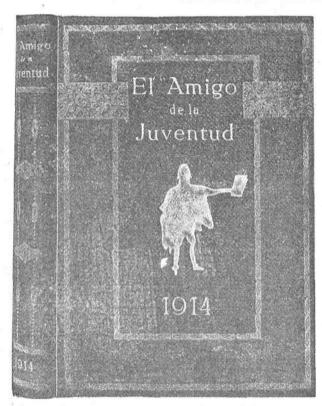
céntimos

Cortese y mándese a la Redacción en sobre abierto franqueado con 1/4 de céntimo.

Todos los colaboradores han de tener seudónimo

## La Revista se convierte en libro

«El Amigo» es de todo tiempo y de todo lugar. No es solamente una revista de interés inmediato, gracias a su contenido, es un libro que os interesará hasta cuando seais hombres. Aún será vuestro *Amigo* cuando



lleguéis a viejos. El es siempre joven, siempre fresco y lozano. Trata asuntos de interés permanente.

Los volúmenes de EL AMIGO serán vuestro tesoro. Cuidad los números con esmero y aseguradlos poniéndolos en bonita encuadernación.

Hemos estudiado unas tapas hermosísimas de que da débil idea el presente grabado.

De tela inglesa, tejido fuerte, con dos impresiones y dorado al fuego, montadas en cartón 1'35 ptas.

Enviando los números devolvemos el volumen encuadernado por 150 ptas.

En este último caso hay que ahadir 60 céntimos para gasto de envío certificado.



#### Colmos

¿El de un transeunte trasnochador? Temerle al sereno de la noche.

¿El de un afilador?

Querer afilar la hoja de un libro.

¿El de un abogado?

Defender la sentencia de sus aspiraciones.

¿Er de un relojero?

Querer regularizar el reloj de su vida.

¿El de un joyero?

Querer dar brillo a las estrellas.

¿El de un sacristán?

Querer encender las velas de los barcos.

¿El de un blanqueador?

Querer blanquear el cuarto menguante.

¿El de un comerciante?

Querer medir con su metro las telas de araña.

El de una modista?

Querer coser con las agujas del tren.

¿El de un escribano?

Pretender escribir con las plumas del gallo de Morón.

¿En quése parece un juego de agua a una arboleda?.

-En que tiene copas.

DROUTE.



## MISA DE ANGELIS

Estampación clarísima

no se dobla no se desgarra

Un ejemplar: 15 céntimos Pidanse a esta Administración

# LAS CONSERVAS TREVIJANO

Son indispensables en los Colegios, Seminarios, Universidades, etc.

## Las apariencias engañan

—Ayer encontré a Fernández y está furioso contigo porque no le pagas ese dinero que te prestó.

-No tengo una peseta.

-Pues él dice que la última vez que estuvo a reclamarte la deuda estabas comiéndote un pollo asado.

Naturalmente; como que lo maté por no poder mantenerlo.

PIGNATELLI



#### Por una letra

El maestro.

-¿Para que sirve, el aceite de orujo? El discípulo.

-Para hacer jamón.

#### Entre amigos

Después de hablar amigablemente dos hombres, de los cuales uno estaba ciego, éste al despedirle, le dice:

· Adiós, Crispín, hasta la vista.

ALHOGA.

ALHOGA



## Esos católicos!

El arzobispo de N. entregó un día a su secretario cincuenta ptas. para una infeliz que se lamentaba de su desgracia.

- -¿Qué edad tiene, preguntó el Prelado?
- -Setenta años, Excelentisimo señor-
- -¿Y es muy desgraciada? Al menos así lo manifiesta.

-Pues hay que creerla.

El secretario estuvo un rato indeciso, cuando de repente exclama—¿Pero ignora acaso S. E. que esa fulana es una judía?

-¡Cómo! una judía?¡Dios mío! entonces ya varía el asunto; dele usted cien Ptas, y agradézcalepor su confianza en la caridad cristiana.

CIG

# El Mensajero del Zar

Ha salido ya desde hace unos días
Está corriendo por esos mundos de Dios.
Va muy bien vestido con tapa hermosísima

Haced por encontrarle pronto,

Tomadle en vuestra compañía durante estas Navidades.

## Os divertirá, Os emocionará, Os encantará.

## Vale una peseta

Por correo 10 céntimos más.

Certificado 35 céntimos.

#### Cambio de decoración

En una calle de Madrid se halla detenida una galera, y junto al caballo un muchachito dándole pan.

El carretero lo advierte y muy complacido de dice.—Está bien motril—Así, así hay que querer a los animales -mira como se regala mi caballo tordo. Pero, oye, ¿siempre te da tu madre tamaño zoquete?—Oh no, no siempre; a más de que esto no me lo ha dado mi madre—¿Pues de quién te viene?—Toma, pues ahí en el carro estaba. Furioso el carretero se lanza sobre el golfillo gritando: ¡Ah grandísimo galopo. siera mi almuerzo...

## Ilustración del Clero

Año X

DIRECCIÓN Apartado, 398 Madrid

Esta acreditada revista del clero ha entrado en el décimo año de su existencia. Su carácter práctico y su consultorio gratuito le han abierto las bibliotecas de los sacerdotes más ilustrados y celosos en el cumplimiento de sus deberes. Desde principios de año ha doblado su lectura, pudiendo de este modo formar una biblioteca completa del orador sagrado, y un repertorio acabado de todas las disposiciones eclesiásticas y aun de las civiles de mayor interés y un consultorio acreditado de todas las ciencias eclesiásticas y auxiliares. Como sus redactores, Misioneros Hijos del Corazón de María, no persiguen el lucro, sino el bien de sus hermanos, la suscripción es de cinco pesetas en España y siete en el extranjero.

DIRECCIÓN Apartado, 398

Madrid

## El Iris de paz

Año XXXIII

Todos los fieles desean tener una noticia general de cuanto en el mundo se hace para honrar a María. Quieren asímismo lecturas piadosas, poéticas y recreativas para el domingo. Gustan también de crónicas de la guerra y de la información de toda la península. Comienzan a saborear el fruto de las campañas en favor de la buena Prensa y de las Misiones de Fernando Poo. Todo esto nos da con gran copia de grabados el semanario popular ilustrado que en Madrid publican los Misioneros y la grande obra de la Buena Prensa.

En España cuesta al año, 5 pesetas. En el extranjero, 8. En combinación con **Ilustración del Clero** cuesta 9 y 14.

#### Sucedido

Viajaba uno por primera vez en el Ferrocarril.
Tomó billete de tercera y fijándose en la colocación de los coches entró en uno de primera.
En la siguente estación es advertido el revisor por dos caballeros que van en el mismo departamento, y le examinan el billete.

Le hace presente que aquel coche no le corresponde por llevar billete de tercera.

Elindividuo protesta y dice que va en tercera. Mire V. le dice, cuente V. Ese primero que sale tanto humo, uno, ese con rejas dos y este que yo me he montado tres.

Conque V. dirá si no es tercera.

PIGNATELLL.



## Chocolate

De venta en los Colmados, Ultramarinos -- y Comestibles --



## MUNDIAL

JOAQUIN LLOVERAS S. en C.

- - fabricantes de - -

Specialité
Chocolat au lait

Duices y Chocolates

#### Donde las dan las toman

El perro de un abogado se llevó un día un pedazo de carne de una carnicería. Inmediatamente fuése el carnicero a casa del abogado y le dijo—«Oiga, Vd. Sr. abogado. Si a un comerciante le roba un perro una mercancía, ¿puede reclamar su importe al dueño del perro?

Ya lo creo que puede, respondió el abogado
 Pues bien, señor, dijo el otro, su perro me ha

llevado tres kilos de carne y por ello le reclamo a Vd. seis pesetas.

-Bien hombre, bien, tome las seis pesetas.

Pero no bien había llegado a su casa el carnicero, cuando el escribiente del abogado le remitía una nota que decia:

Don Fulano de tal, carnicero a D. N. N. abogado. Debe: Por una consulta 10 ptas.

CIG.

Lo vi en "El Amigo de la Juventud,,



# Phosphorrenal-Robert

RECONSTITUYENTE

Los Señores médicos lo recetan en las tres formas

## GRANULAR

## ELIXIR

## INYECTABLE

Preparado por José Robert y Soler

Ingeniero - Químico y Farmacéutico

#### Es claro....

Un baturro yendo por Zaragoza, topó con una magra, colgada a la puerta de una carnicería. Entró en ella y dijo al dueño:

—Oigasté, que ¿cuánto vale esa bendición de Dios?

-¿Qué?, le contestó el amo.

-Qu+ ¿cuánto quié usté por ese cacho carne?

Contestóle el amo diciéndole que valía 30 pesetas.

-¡Treinte días de presidio se merece usté por pidir lo que no es razón!, replicó el baturro, a lo que replicó el carnicero amostazado ¿por qué?.

-Pues mu facilmente, miusté en mi pueblo las magras son más pequeñ is y nos las dan más baratas, conque miusté si tengo razón.

J. DOMINGO

Lo vi en "El Amigo de la Juventud,,

Volumen IV .- n. 4

SUSCRIPCION

BSPAÑA

On año. 3 Ptas.

# El Amigo de la Juventud

SUSCRIPCION EXTRANJERO Un año, 5 Ptas Número suelte

#### Revista Mensual Ilustrada

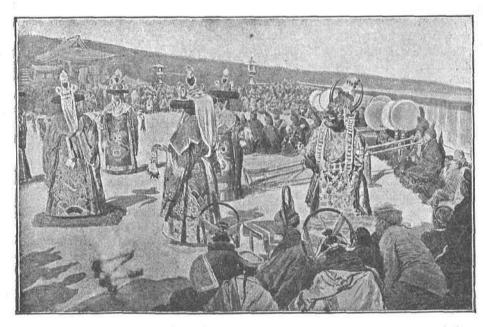
CON LICENCIA ECLESIASTICA

Dirección: Consejo de Ciento, 342, Tel. 3757-Apartado 213.-Barcelona

#### SUMARIO

Año Nuevo en el Tibet.—Leer por gusto de aprender y leer por gusto de sentir.—Venite adoremus.
—Los Reyes.—Del Concurso.—Plana abierta.—La creación más importante del hombre —El día de los aguinaldos entre reyes y potentados.—Un nuevo invento —For qué los soberanos se llaman como se ilaman.—Guerra de exterminio.—Felicidad.—Curiosidades.—Filosofia Baturra.—Los juguetes de Reyes.—Aventuras del Emperador del Sahara.—Los Santos Reyes.—Los trotes de Babieca.,—Nuestros estudiantes.

## Año Nuevo en el Tibet



En aquel apartado país celebran sus sacerdotes «lamas» la entrada del año bailando al son de estiradas trompetas y descomunales panderos. Dan este espectáculo en el patio del pontífice «lama mayor», luciendo los arreos y aderezos exóticos y pintorescos de que da idea el presente grabado. ¿Cuándo vendrá el día en que abandonen tan ridículas costumbres y la falsa religión que las inspira y fomenta?

## Leer para sentir y leer para aprender

Muchos leen sin reparar por qué leen, sin pensar en el fruto de la lectura. No obstante, es cierto que la clase de gusto que uno siente leyendo, acaba por definir de un modo terminante la naturaleza del lector.

Tomad dos niños o bien dos hombres de igual educación e inteligencia. Si se acostumbra uno de ellos a leer por apetito de sentir, notaréis que no busca ya más lecturas sino las de sensación. Pero a éste le sucede que pasado algún tiempo sus gustos quedaron limitados y reducidos a aquella su invariable e insustituible lectura.

Entre tanto, el que lee por afición de aprender, deléitase con la ganancia constante de su mente, y al cabo de cierto tiempo de escogida lectura, encuéntrase con el espíritu cultivado, formado el gusto, abiertos los horizontes, fuerte y diestro en uno u otro campo dela actividad humana.

Un libro único, en manos de una persona, nada nos dice. Pero con dos libros podemos ya apreciar qué valor da a la lectura. Así como se puede trazar sobre dos puntos una recta y señalar una dirección en el espacio, así dos papeles impresos permiten también trazar la dirección mental de un hombre.

La Divina Comedia al lado de una novela de Alejandro Dumas no tiene el mismo valor que al lado de la República de Platón.

Si en los bolsillos de un joven véis juntos el Dante y el Conde de Montecristo, notaréis que el común denominador de ambos es lo sensacional, y esto os descubrirá el móvil del lector, formando de él un pobre concepto, y peor si se trata de esas ediciones tan mal im-

presas que por ahí andan, mal traducidas y con indignos cromos en la cubierta.

Pero si en compañía del Dante va Platón, el *común denominador* será entonces la *elevación moral*, mostrando que el gusto de tales lecturas es elevado también.

Leer cosas de aventuras, crímenes y relatos sexuales, acostumbra el cerebro a la pasión. Pero la pasión trae en sí misma el castigo. Después no se sabe ya leer, hablar, pensar ni saborear otra cosa.

En cambio, la libertad interior del que busca ensanchar más y más sus conocimientos, llévale a la fruición exquisita del saber, y a la finura de sensibilidad, madres de la educación humana.

Verdades de sentido común son esas, pero tan olvidadas!

Pruébalo, sinó, esta injusticia social de que prosperen grandes negocios editoriales que viven de mantener el público en aquella inferioridad, incapacitando a la gente para todo lo que no sea sugestivo.

Verdades son esas que los padres y los maestros deben hacer que prevalezcan, interviniendo en las lecturas de los niños de cuya educación responden.

Verdades son esas, joh lector! que deben dirigir tu curiosidad hacia libros y papeles, si no te es indiferente ser un hombre limitado e inferior, o hacerte fuerte y libre y hombre de aspiraciones elevadas.

R. RUCABADO.

Barcelona

and the particular in the property of the property of the second of the

## Venite adoremus



El piadosísimo pincel del angélico pintor ha sabido representar esta adoración de los Magos, a la par que con grandeza, con simplicidad y con arte consumado que muy bien expresa los sentimientos de todos los personajes.

## Los Reyes

#### Narración provenzal por J. MISTRAL

Iños, mañana es la fiesta de los Santos Reyes! Si queréis verlos llegar, id temprano a recibirles y traedles alguna

Así, cuando éranos muchachos, nos habla-

ban las madres la víspera de Reyes.

Y janda! toda la gente menuda del pueblo, nos íbamos corriendo a esperar a los tres Reyes que venían hacia Maiano, con sus pajes, sus camellos y todo su cortejo, para adorar al Infante Jesús.

-¿Dónde vais, chiquillos?

-Vamos a ver como llegan los Reyes.

Y todos juntos, chicos traviesos y niñas sonrientes con nuestras gorras y nuestros zuecos, corríamos con el corazón rebosando alegría, los ojos llenos de visiones.

Y llevábamos en la mano, conforme nos lo habían recomendado, tortas para los Reyes, higos secos para los pajes, y forraje para los

camellos.

Era al comenzar Enero, el cierzo silbaba de lo lindo: quiero decír que hacía frío. El sol descendía triste. Los ríos estaban helados, y la yerba mustia a consecuencia del hielo. Desnudas de follaje las ramas de los sauces brillaban con rojizo color. El pitirrojo y el reyezuelo saltaban juguetones de un ramito a otro, y no se veía en los campos persona nacida como no fuese alguna pobre vieja que sobre su cabeza cargaba el delantal lleno de mugrones o algún viejo androjoso que iba a caza de caracoles al pie de unas matas.

-¿Dónde vais tan tarde, chiquillos?
 - Vamos a ver si llegan los Reyes.

Y erguida la cabeza y ge lardos como unos migueletes, riendo, cantando, corriendo con un solo pie o marchando con la cara vuelta atrás avanzabamos sin parar por la blanquecina senda, sacudidos por el vendabal. El día declinaba. El campanario desaparecía como esfumado detrás los grandes cipreses cuya negrura adquiría por momentos mayor intensidad; y ancha y desnuda la comarca se extendía allá lejos. ¡Cuántas veces y con qué interés registraban nuestros ojos! Nada se distinguía sino cra algún montón de aliagas

traídas por el viento dentro los rastrojos. Como el anochecer de un día de invierno todo estaba mudo y triste.

A veces, no obstante, encontrábamos algún pastor arrebujado dentro de su capucho, el cual venía de guardar sus ovejas.

-¿Pero dónde vais a estas horas, chiqui-

llos?

– Vamos a recibir a los Reyes... ¿Que prodriais decirnos si están muy lejos?

-; Ah! ¿los Reyes?.. Tenéis razón... por allá

vienen... dentro de poco los veréis.

Y corre que correrás al encuentro de los Reyes con nuestros higos, nuestras tortas y nuestro forraje para los camellos. Por fin espiraba el día. El sol aprisionado dentro una nube colosal acababa de desvanecerse. Parecíanos que se oía algo así como rumor de pisadas de alguna alma en pena. El viento nos helaba. Los más atrevidos caminaban con harta zozobra y temor.

De súbito ¡Vedlos!

Un grito de inmenso júbilo salía de todas las bocas... y la magnificencia de la pompa real deslumbraba nuestros ojos; un chorro de llamas, un triunfo de vistosos colores encendía, abrasaba las sierras ponentinas. Una media corona derran aba dentro del cielo una gloria de rayos inmensos y casi impedía a los ojos mirar el horizonte.

-¡Los Reyes! ¡los Reyes! ;mirad su corona! ¡ved sus mantos! ¡ved sus banderas! ;mírad su

caballería y los camellos que traen!

Y quedábamos con la boca abierta... pero pronto aquella iluminaria, aquella gloria, última mirada del solagonizante, huía en rápido descenso, al fondo de su lecho de nubes; y desconcertados, con un palmo de narices, nos quedábamos solos y tristes en medio de la campiña pavorosa.

-¿Por dónde han pasado los Reyes?
 -Por allá, detrás de las montañas.

El mochuelo maullaba; el miedo cada vez más dueño de nosotros, y por entre la obscuridad nos volvíamos cabizbajos royendo los higos y las tortas que habíamos llevado para los Reyes. Y cuando por último llegábamos a casa nos decía la madre:

-; Y bien! ¿los habéis visto?

 No madre; han pasado por allá, por la otra parte, detrás de las montañas.

—¿Pues, qué camino habéis seguido?

El camino de Arlés.

—¡Ah! hijos de mi corazón, si los Reyes no vienen nunca por este lado; teníais que ir por el otro. ¡Ay niños, y que bonito era! Si lo hubiéseis visto, ¡si lo hubiéseis visto cuando han entrado en Maiano! Los tambores, los trompetas, los pajes, los camellos, ¡oh qué cosa más rica!... Ahora están en el templo haciendo la adoración; después de cenar iréis a verles

Cenábamos más que de prisa y corríamos a la iglesia. Estaba atestada de gente; y aún no habíamos penetrado dentro, cuando el órgano acompañando el canto de todo el pueblo, emprendia pianisimo primero y luego fuerte,

formidable, el nuevo villancico:

Madrugué y por dicha encontré los Reyes Santos que iban de viaje; Madrugué y por dicha encontré los Reyes Santos por el gran camino.

Nosotros, ebrios de entusiasmo, nos colábamos por entre las faldas de las mujeres hasta la capilla del Nacimiento; y allí sobre el altar veíamos la preciosa Estrella, ¡veíamos a los tres Reyes de Oriente, con sus mantos encarnado, amarillo y azul haciendo reverencia al

Infante Jusús!

El rev Gaspar con su estuche de oro, el rev Melchor con su incensario y el rey Baltasar con su pote de mirra. Mirábamos alelados a los galantes pajes que sostenían la cola de sus largos mantos; y a los camellos jorobados que levantaban la cabeza por sobre el asno y el buey; a la Virgen Santísima y a San José; al rededor, derramados sobre un montecito de papel manchado de negro, a los pastores y pastorcillos que traíantortas, cestas de huevos y pañales para el buen Jesús; al molinero que cargaba un saco de harina; a la abuela con su rueca; al labrador reposando y mirando el cielo; al amolador afilando una gruesa cuchilla al hostalero, que soñoliento aún, abre la ventana; y todas las figuras y figuritas que hay en el belén. Pero de un modo especial mirábamos al Rey negro...



## DEL CONCURSO

I [¡Bien haya nuestros poetas que se han portado como buenos. No podremos nombrar y premiar menos aún, a algunos que nos han mandado cosas muy hermosas y atinadas pero que han tenido algunos descuidos garrafales por no haber repasado a tiempo las reglas de poética y haber hecho caso omiso de sílabas o de acentos. Hay entre ellos verdaderos poetas pero no basta la inspiración.

Pasando ahora a los opuestos, a los que han acertado y han sido premiados, hay que citar en primer lugar a **M. de la Paz**, de Pamplona, que nos ha mandado una cosita muy bonita por cierto. Es lástima que por dar cabida a páginas de Reyes y de actualidad hayamos tenido que retirar su poesía cuando ya estaba en máquina. Saldrá en el número que viene y

todos lo celebraréis.

Viene después el bueno de **Requemelo**, de Almería, que sabe manejar el pincel tan bien como la péñola del poeta. Nos cuenta la escena aquella en que Iván va a cobrar, y lo hace con verso suelto y gracioso.

Ved como acaba:

Y aquí termina la escena y también mis malos versos de los que estoy muy seguro que irán a parar al cesto. Sólo le pido una cosa yo, el poeta «Requemelo» que: si ciertamente son tan malos cual considero, QUE LOS ROMPAN ENSEGUIDA Y NO ME TOMEN EL PELO.

Galdeano, de Madrid, es también poeta diestro contando la defensa que hizo Iván de su Patria y acaba como buen «amigo» diciendo que

> de sus nobles hazañas si te quieres enterar te suscribes a «El Ámigo», o al Mensajero del Zar.

Y merecen también mención y premio Almels, de Murcia, y Lengua-bon-Asenoc, de Zaragoza. Todos recibirán sus premios dorés sur tranche.

De modo que como el primer concurso de poetas ha sido muy bueno se va a repetir.

Vengan, pues, poetas que nos cuenten en un verso hermoso de la clase que ellos quieran, cualquier cuento aparecido en EL AMIGO, que luego vendrán nuestros premios.

PARA ANTES DEL 10 DE FEBRERO

## Plana abierta

Muy distinguido y respetado señor: De Villalba, me dice mi familia que llegó el número de El Amigo, correspondiente al mes de noviembre, lo que me demuestra, que se perdió en Correos, el de Octubre, que no recibi, lo que siento va por su lectura. (la novela queda truncada), va por los concursos, por los que se ha despertado en mí, interés creciente, gran predilección. Y, en este mes de noviembre, --según me dicen--, ha merecido de uste-des, ser premiado un trabajo mío, que sólo tales honores pudieron serle concedidos, debido a su fallo tan benévolo para con él. como sin duda lo ha sido, por lo que le estov altamente agradecido. Por lo tanto, sólo me resta darie las más sinceras gracias, y repetirle, que como siempre, me tiene a su disposición, sintiendo, que hasta ahora, mis miras hacia EL Antgo se estrellasen contra imposibles, siempre que intentaba hacerle ver mi entusiasmo. va buscando suscripciones, va con medios nor el estilo.

De usted es como siempre agradecido amigo, que le repite gracias y q. e. s. m.

LAVERDR.

Ya está para llevar al correo, recibo el magnífico libro: «El amo del mundo», que tanto agradezco. Gracias mil.

Muy Sr. mío: Comienzo dándole las más expresivas gracias por concederme premio en el Concurso artístico del número 1, y con mayor motivo por ser el primero, atención que mucho le aprecio y estimo en lo que vale, si bien reconozco que no soy merecedor a ello.

Adjunto le envio unos mal hilvanados versos para el concurso literario, de antes del 10 del corriente, advirtiéndole que he procurado

ajustarme al texto todo lo posible.

También le incluyo unos chistes para la sección «De todo y de todos» y una sola solución a los «Pasatiempos» del número 2, la del Jeroglífico, pues la del Rompecabezas a fuerza de combinar y combinar, he sacado una figura muy imperfecta, con el Kaiser y Francisco José I, pero que no los envío por su imperfección, lo cual me hace suponer que no sea esa la solución.

Le envío además 1 pta. en Giro postal para que me mande la incomparable serie de 10 postales, es decir, 15 según anuncia, y el libro «Aprender mucho y bien», de 0'50, los que puede enviarme junto con los premios. «La flecha negra» que se dignaron mandarme, como premio por las soluciones del número 12, es muy bonita y me ha gustado mucho, aunque tiene algo de inverosimil.

¡Que quiere usted! pero en fin, mil perdones por todo y la verdad, que estoy deseando por momentos, verme con la máquina de retratar entre las manos y el otro premiecillo. ¡Ojalá que la máquina sea de 9 por 12 como una de fuelle que tiene un amigo mío!

Para el próximo Concurso le estoy preparando unas portadas que ¡ya verá usted! se

va a chupar los dedos de gusto.

Sin otra cosa por hoy, dispense tanta molestia y queda respetuosamente de usted, su más amigo de veras.

REQUEMELO.

Almería.

Muy señor mío: En primer lugar debo de comunicarle que ya he recibido el premio (que es un libro) por lo cual le doy un millón de gracias, pues no saben ustedes lo contento que me tienen, ¡Si yo tuviese mucho dinero, qué bien se lo tenía que pagar todo! pero en fin Dios quiera que algún día pueda yo también mandarles algo.

Con ésta a una, me tomo el atrevimiento de remitirles una prueba fotográfica de mi persona (pues está enfocada con la admirable maquinita que me mandaron ustedes). ¡Si la quisieran publicar en la revista próxima para tener un recuerdo mayor aún... cuanto gozo

sería el mío. ¡Hagan un esfuerzo!

También con esta fecha les remito por Giro postal, 5 ptas.; de las cuales 3 son para la suscripción, y las otras 2 para colación de Navidades; qué lástima no tener más para mandarles!

¿Harán ustedes el favor de mandarme unas dos postalitas de estas que anuncian ustedes

que son a 5 cénts.?

Ahi les mando un sello para que me contesten si han recibido las 5 ptas. y al mismo tiempo remitir las postales.

Para el concurso que viene ya he empezado a hacer algo, pero no comprendo bien las ba-

ses del mismo.

Desearé pasen ustedes muy felices Navidades como igualmente la salida y entrada de año.

Sin otro particular, se despide de usted este su más atto. y s. s. q. b. s. m.

BROMURO.

## La creación más importante del hombre

isitemos con la imaginación cualquier biblioteca pública. Veremos en ella multitud de lectores, ávidos de saber. de conocer cosas nuevas, de ampliar sus conocimientos.

Pasemos mentalmente al despacho de cualquier persona medianamente ilustrada y nos encontraremos con una o varias estanterías repletas de macizos tomos con los cuales se ha formado casi exclusivamente aquella mentalidad.

Y que como ha dicho un erudito: «Si por varias razones se cree al hombre el ser más perfecto de la creación, por otros cuantos motivos es lógica afirmar que el libro es la creación más importante del hombre».

Es el libro un amigo, un consejero desinteresado que en las horas de trabajo nos suministra el material casi elaborado, que en los ratos de ocio nos alegra con sus dichos o nos emociona con una descripción interesante.

Todos, absolutamente todos los grandes hombres en ciencia, literatura, industria, etc., fueron amantes de los libros. Y por los libros adquirieron en su juventud los conocimientos que necesitaron más tarde para realizar sus trabaios.

Si leéis sus biografías, observaréis, que cuando pequeños, era tal su afición a la lectura, que devoraban con ansiedad cualquier escrito, aun los papeles que encontraban por la calle.

El célebre físico y químico inglés Miguel Faraday, se hizo encuadernador, porque no veia otro medio de satisfacer su sed de libros y sus primeros ensayos con aparatos y reactivos, consistieron en repetir hasta donde sus recursos lo permitían los experimentos descritos en los libros.

Liebig, dice de sí mismo, que había devorado todos los libros de química de la biblioteca de

Estudiando los admirables escritos literarios e históricos del eminente políglota español Menéndez y Pelayo, difícilmente se comprende haya habido hombre en el mundo que teyera tanto como él y era tal la pasión que sentía Por el estudio, por la lectura, por los libros, que las últimas palabras que pronunció momentos antes de su cristiana muerte, acaecida en Santander hace cuatro años, fueron estas: Que lástima morirse cuando me queda tanto que leer.

Mucho me alegraré mis buenos amigos, que tengáis afición a la lectura y que atendiendo Principalmente a estudiar los libros del Cole-

gio o Instituto, aprovechéis todo el tiempo que podáis, formando vuestro carácter, ilustrándoos con la lectura de multitud de libros que en las librerías y en las bibliotecas se hallan.

Pero así como los que van a buscar setas al campo, si no saben distinguir las buenas de las venenosas, se exponen a morir envenenados por no ir con un guía entendido en esta materia, del mismo modo entre los libros que hoy vemos por ahl, hay muchos perjudiciales que matan el alma con sus errores, sus chistes y descripciones altamente nocivos y si no consultamos a una persona ilustrada y virtuosa tendremos mayor peligro que si comiéramos las setas malas, porque éstas envenenan el cuerpo pero, los libros malos envenenan el alma.

Para que un libro te sea provechoso (dice un eximio escritor) ha de reunir tres condiciones: que su lectura te interese que te haga pensar y que te mueva a ser mejor de lo que eres.

Y también recomienda el mismo autor las siguientes reglas como método de lectura.

 1.".—Antes de empezar la de un libro, procura saber algo tocante a la personalidad del

2.". - No dejes de leer detenidamente el prólogo.

3.".—Entérate del índice para tener una idea de la materia que contiene la obra.

4.\*.—Concentra tu atención en lo que leas, fijándote bien en las ideas que expone el autor y procurando desentrañar el sentido de aquellas que al principio no entiendas.

 5.º.—Toma nota en el librito o al márgen de los conceptos o párrafos que más te llamen la atención.

6.4.—Escribe a tu modo un sumario de lo más importante que contlene el libro.

7.º. - Aplica el resultado de tu fectura a mejorar tu vida o a ser más exacto en el cumplimiento de tus deberes.

He aquí lo que algunos hombres célebres

opinaban de los libros: Dad a un hombre la afición a la lectura y los medios de satisfacerla y haréis a ese hombre feliz, a no ser que pongáis en sus manos una detestable colección de libros. - Herschel.

Los libros son entre mis consejeros los que más me agradan porque ni el temor ni la esperanza les impide decirme lo que debo hacer. - Alfonso, rey de Aragón.

La verdadera Universidad de hoy en día es

una colección de libros. - Carlyle.

DR. HERCER

## El día de los aguinaldos entre reyes y potentados

s el día de Año Nuevo para todos, ricos y pobres, chicos y grandes, día de alborozo; pues en tal día se esperan con ansia las acostumbradas sorpresas que no ya tan sólo para los niños sino también para los mayores se suelen reservar, como prueba del cariño que a sus allegados ha grabado el Creador en el fondo del corazón de todo viviente.

Para la gran mayoría del género humano, no es la esplendidez de estos aguinaldos lo que ilame la atención, sino más bien el amor reciproco, demostrado por parte de los mayores en estos pequeños presentes, y correspondido por los inferiores mediante un tierno abrazo o unos mal redactados y peor trazados rengiones.

Esto basta para hacer pasar un día feliz a más de media humanidad; pero hay otra pequeña porción del genero humano que no se para en mientes para dar pruebas de su esplendidez en este día; este es el día en que los jefes de estado, reyes, emperadores, rechazando la rigidez de la etiqueta, no quieren reconocer más que la intimidad de la vida de familia; y si la edad les presta el concurso, al igual que el más humilde campesino, se complacen en ser abuelos y hacer las delicias de sus nietos.

## Guillermo II comprando juguefes

En Potsdam, el emperador no confía a sus secretarios el cuidado de escoger los regalos con los que quiere obsequiar a su familia y amigos; se le ve recorrer a mediados de diciembre, vestido de incógnito, los almacenes de juguetes y hasta pararse antelos escaparates en busca de los ansiados regalos.

A propósito de esto, hé aquí una curiosa anécdota. Hace varios años, cierto día de diciembre, penetró el emperador acompañado de un sólo ayudante de campo en un gran almacén de juguetes y preguntó a los empleados por las últimas novedades; en vano éstos fueron sacando y exponiendo ante la vista del exigente desconocido, los ferrocarriles mecánicos, locomotoras eléctricas, cajas de soldados de plomo; nada era del agrado del visitante. De pronto, impaciente ya, interpeló al vendedor: ¿Y la marina? ¿Qué hace usted de la marina? ¿Por qué no tiene usted de esos juguetes que den a los jóvenes alemanes el gusto

por la mar? Hé aquí lo que no encuentro en sus almacenes.

Fuése sin comprar absolutamente nada, pero al día siguiente, el dueño del almacén recibió entre los papeles de su correspondencia uno en que, una mano maestra había dibujado un barco desmontable y que un niño podía reconstruir y arbolar.

Desde ese día, este juguete inventado por el soberano que quería dotar a su nación de una flota fornidable, se halla en manos de to-

dos los muchachos alemanes.

No solamente la familia imperial es agraciada con ricos presentes, sino que todos cuantos rodean el palacio son objeto de las atenciones del monarca. Toda la servidumbre recibe regalos apropiados a su edad y sexo, y para que nadie sea olvidado recorre las diversas estancias del castillo con monedas de 2 y 5 marcos. Las distribuye a todo el que encuentra, siendo objeto de preferencia los viejos militares y los desgraciados inválidos.

#### Los reyes de inglaterra

Tal vez son los reyes de Inglaterra los que con mayor esplendidez, celebran las Navidades y Año Nuevo, y los que de más generosidad usan en estos días.

Pasa muy de mananita el Rey para ver los innumerables regalos que otros tantos amigos le han hecho y que sus lacayos han ido exponiendo en los aposentos sobre todas las mesas disponibles. El presente de la reina, figura como es natural en buen lugar, distinguiendose por esa partícular característica de que es una obra personal: un álbum de instantáneas sacadas por ella misma, una acuarela, un dibujo, un bordado...

En cuanto al rey, ofrece invariablemente el mismo aguinaldo: una caja de su perfume favorito, junto con una joya de gran precio, de

alguna fina piel de Siberia.

#### Generosidad del Zar

Sabido es que el Zar de Rusia es un modelo de padres de familia, cuyas horas más felices de su vida, son las raras que puede pasar con su esposa e hijos.

Desde que un primer vástago vino a aumentar la familia, observa una preciosa costumbre, y es que en medio de los costosos juguetes que para sus hijos hace expedir de París, desliza uno que él ha fabricado con sus propias manos.

Goza además de la fama de poseer una generosidad proverbial y esta época del año le ofrece la ocasión de seguir su natural inclinación haciendo cuantiosos regalos a los monar-

cas amigos y a su familia.

## En los Estados Unidos

Sólo al oir este nombre, yasaben todos que se trata del país de los archimillonarios, y al mismo tiempo de los extravagantes al por mayor; sobrepujando a los pobres europeos, incluso a monarcas, por su esplendidez y por la rareza de sus gus-

Natural es, que al tratarse de regalos, también enestosdías sean ellos los que se lleven la palma por el derroche de dinero; y si no, allá van algunos ejemplos. Miss W... al bajar de su habitación, la mañanita de ese día desde largo tiempo esperado, encontró en la escalinata un cocheci-

to tirado por un borriquillo de las islas Sehtlan, no tan alto comoun perro de Terranova, de cuya brida estaba asido un lacayo alto como una bota.

Este juguete que tan agradablemente sorprendió a la niña, había costado a su papa la friolera de 4000 ptas. Miss Marshall Field, cuyo abuelo es el rey de los almacenistas de novedades de Chicago, encontró en día seme-Jante sobre su chimenea una cuerda para saltar, cuyas empuñaduras de oro macizo, estaban incrustadas de záfiros y rubies.

El hijo de Harry Payne, recibió en sus primeras Navidades un chupador hecho de un diente de elefante, al extremo del cual se bambolean unas campanillas de oro. Esta chuchería destinada a hacer salir los primeros dientes del muñeco, costó la bagatella de 800 dollars.

La lista de niños mimados por la fortuna de este modo, sería interminable: acabaremos ci-

tando al joven John Nicolás Brown. Este niño pálido y de sonrisa triste, vale más de mil veces su peso en oro; siendo ya heredero de 125 millones. Tocante a regalos v juguetes, ha recibido ya todo lo que en este mundo se puede recibir.

Sus padres le prodigan toda clase de atenciones y temen, co. mo al fuego, todo síntoma de enfermedad.

Desde su nacimiento, en su cuna se leía este letrero: Noabracéis al niño; no le toquéis si no están limpias vuestras manos, no le beséis; no habléis al niño... dos médicos especiales dirigían su alimentación; dos detectives le seguian por doquier; en fin ningún juguete entraba en casa

sin haber sido

no las envidiemos, pues no son ellas las que constituyen la verdadera felicidad; pues como dijo «Menedemo,» es gran bien tener lo que se quiere, pero es un bien mucho mayor estar contento con lo que se tiene.

desinfectado. Apostaría a que este muchacho desde el fondo de su palacio de las «mil y una noches» envidia la suerte de los chiquillos que juegan en el arroyo. Admiremos todas estas prodigalidades, pero

GERUNDIO.

- 93 -



¡Triste ventura la del niño mimado y hastiado a quien no saben que juguete pueden ya ofrecer para distraerle y divertirle:



de que nosotros disponemos y no a quien dispone de medios superiores a los nuestros. Claro está que el señor Peterson antes de decidirse a la construcción de su aparato destinado a volar con una velocidad de ciento cincuenta kilómetros por hora y a mover una verdadera revolución en la navegación aérea, se ha dedicado a minuciosos estudios v observaciones sobre el vuelo de los insectos. En consecuencia de sus estudios ha sacado el señor Peterson, la convicción de que el vuelo de los aeroplanos debe ser por oscilaciones de las alas y que la hélice no debe ser el medio principal del vuelo, sino solamente una ayuda de que poder echar mano en ciertas condiciones atmosféricas. Según su inventor el nuevo aeroplano tendrá un vuelo admirablemente estable y seguro; podrá llevar una

flectores eléctricos.

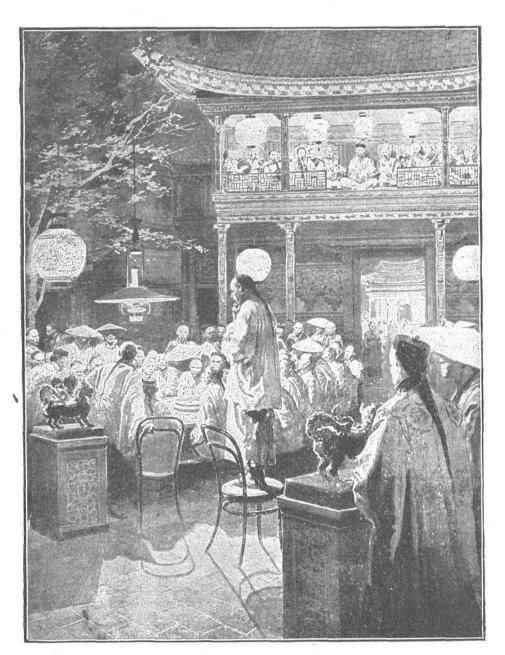
Inmune a los cambios atmosféricos, podrá desafiar las tempestades y volar a grandes como a pequeñas alturas. Podrá remontarse instantáneamente tanto de tierra como del agua, es decir, sin tomar carrera para alzar

estación radiotelegráfica y un sistema de re-

su vuelo, y es tal su estabilidad que no hay la menor probabilidad de que voltee en el espacio. Las alas del nuevo aparato son muy semejantes a las de las abejas, tanto en la forma como en el movimiento. Si acierta el señor Peterson, como él lo asegura, pronto veremos substituir a los actuales aeroplanos, insectos gigantescos que cruzarán los aires con prodigiosa rapidez, contribuyendo a completar la ilusión dos poderosos reflectores, que cual ojos enormes escrutarán en las tinieblas ofreciéndonos nuevos y mágicos espectáculos. Pero el mérito principal del señor Peterson, será el haber dotado a la humanidad de un aparato de tan perfecta estabilidad que noveremos repetidas esas dolorosas catástrofes que han sido hasta hoy compañeras inseparables de la aviación.

El inventor que llegase a dar a los aeroplanos una seguridad en su vuelo, casi tan perfecta como la que gozamos andando por nuestro pie, merecería ser contado como uno delos mayores bienhechores de la humanidad.

GAZUL.



EL AÑO NUEVO EN CHINA

Los cristianos celebran la entrada del año rezando; los paganos y los mundanos, comiendo y gozando solamente; los pobrecitos chinos, paganos, mundanos y degenerados, comiendo, gozando y jugando. Se juntan en el atrio del templo, como podéis ver, y mientras un santón preside y los músicos tocan canciones religiosas, los de la gran mesa juegan, convirtiendo la casa de oración en casa de pasiones. El chino que está empinado en la silla, vigila para que se observen las reglas del juego. ¡Pobre gentel.

## Por qué los soberanos

## se llaman como se llaman

#### ALGUNAS ETIMOLOGÍAS DE ACTUALIDAD

Es altamente pintoresco e instructivo seguir las diversas trasformaciones de las palabras. Estas transformaciones son al fin su vida y descendencia.

A etimología investiga el origen o raíz de las palabras, la razón de su existencia, de su significación y de su forma. El etimologista estudia, pues, aquellas voces que, procedentes de distintos puntos del globo, han acabado por encontrarse por diversas vías; ama la paciente investigación de aquellas otras que, nacidas hermanas, se separaron hasta el punto de ser desconocidas entre sí, cuando no directamente antitéticas fonética y gráficamente, también en la realidad—antítesis que resulta cómica cuando no sarcásticamente trágica.

#### De César nacieron Kaiser y Zar

Un ejemplo viviente: los dos emperadores de la Europa continental que ahora lanzan sus ejércitos uno contra otro, ambos tienen nombres hermanos, porque Kaiser y Zar tienen

la misma etimología.

En Kaiser es aun fácil reconocer Caesar, el clásico sobrenombre que, desde el gran vencedor de Pompeyo, tomaron todos los emperadores hasta Adriano. En tiempo de este último, ocurrió la distinción entre el Caesar Augustus que reinaba realmente y el Caesar, su sucesor designado, el heredero del trono: el Kronprinz, en suna. Este vocablo alemán no tiene sin embargo ningún parentesco etimológico con Kaiser ni con Caesar: es sencillamente un compuesto que significa: «Príncipe de la Corona».

Mayores transformaciones experimentó el Caesar para convertirse en Zar: el itinerario era más largo, ya que el viaje se verificó por vía balkánica: no es, pues, maravilla si - como todas las cosas de allá—experimentó tam-

bién, tan gran mudanza.

En las antiguas escrituras eslavas, Caesar abreviado en Czar, era usado por los eslavos establecidos en los Balkanes para indicar el emperador de Oriente: así pasó en la Edad Media a los reyes búlgaros, y luego penetró en Rusia.

El título de Zar fué llevado primero por los principes moscovitas que sacudieron el yugo mongólico, los cuales desposeyendo poco a poco a los demás Zares, alargaron, con el poder, el título a toda Rusia. Desde Iván III (1462-1505), Zar es aun hoy día el título que n Rusia, y fuera de ella, se da comunmente al soberano moscovita: no oficialmente sin embargo, pues burocráticamente el actual reinante es llamado, con más ampulosidad quebrevedad jevo imperatorskoje Vjelicestvo-Gosudari Imperator Nikoloi Aleksandiovic Samodjersgets Vsjerossířskiř, es decir, «Su Majestad imperial el Soberano Emperador Nicolás hijo de Alejandro, autócrata de todas las Rusias». Al lado de esta forma oficial, pomposamente bizantina, existe otra más común, límpida y poética: el conocido y místicoblanco Zar, de derivación mongólica.

## Signos caprichosos y expresivos de los chinos

Precisamente, allá en Oriente, encontramos algo semejante. Entre los caprichosos y simbólicos signos de que se sirven los chinospara expresar cada pensamiento, el que indica «soberano», hua2ng, contiene misteriosamente, en la mitad superior, el signo que en chino simboliza el candor. Y el signo ha pasado así a los pueblos limítrofes, a Corea, Annám y Japón, donde compone la palabra Tennó, es decir, «emperador celeste».

Por cierto que, en Europa, con una lentitud de pregreso y cultura que nos honra poco, aun llamamos Militado, al soberano japonés, siendo así que desde hace muchísimo tiempo se le designa en su país con el nombre de Tennô, «Emperador celeste», o Tenshi, «hijo del cielo», porque los emperadores del Japón forman una línea ininterrumpida, todos de la misma dinastía, que se pierde en la más alta antigüedad y que, según la leyenda proviene de los dioses.

La antigua forma *Mikado* es ya inusitada: pero presenta una curiosidad en su significado, puesto que traducida en sus partes componentes significa «Sublime Puerta» (*mi-Kado*): mera coincidencia casual, ya que la otra «Sublime Puerta» debe su nombre (*Ca-'ali*) a

la puerta que da entrada al edificio donde están situados los grandes oficios del Estado. Además, el término «Sublime Puerta» no tiene etimológicamente—y tal vez tampoco en realidad.—nada común con el soberano otomano.

Sultán es palabra, siempre etimológicamente, bastante más imponente: palatra usada con frecuencia en el Corán y que significa fuerza, potencia Sultán, es pues, «el que es potente».

Potencia y soberanía están intimamente igadas: llamamos a la familia reinante «dinastía», voz en la que no es difícil reconocer la idea de fuerza que encontramos en «dinámico», «dinamo» o,—para dar un ejemplo que tenga sabor de actualidad,—«dinamita».

#### Hermosa fecundidad del latín

Los romanos no tenían palabra especial para la familia reinante: en cambio, nos han dejado palabras, gloriosas en su historia, utilísimas para la etimología. El Rev. vocablo tan solemne ahora, no es por su origen, más que «el que rige» más prosaico es aun el significado de Presidente, «el que está delante» (proesidere). Originariamente Rev era el título máximo, superior al de los Emperadores, pero recordaba a los romanos un régimen que ellos mismos habían querido desterrar: así es que cuando nuevamente recayeron los destinos del mundo en uno sólo, este desechando el antiguo título, conservó el que había nacido en los campos de batalla: Imperator, era sencillamente «el general»: etimológicamente era algo más sencillo aun, puesto que imperar (de in y parare) es solamente «preparar». Pero el general romano preparaba aquellos ejércitos que debían conquistar el mundo, y, a la vuelta de las grandes victorias, recibia de su ejército y del senado el título de Imperator como gran honor.

Cuando Octavio hubo obtenido el poder supremo, añadió el epíteto de Angusto, que desde entonces tomaron todos los emperadores romanos. Es el principio de aquella serie de glorificativos con los cuales decoramos aun hoy día cada personaje que esté en el poder, algo así como un trono de palabras que construimos para la persona investida de autoridad: y la elevamos, en el lenguaje, como elevada se halla en la realidad: Excelencia. Eminencia. Alleza, voces son que aluden a una

elevación.

Antes que la revolución china transtornase el mayor imperio en la mayor república, los buenos chinos rera vez llamaban a su soberano sencillamente «el Emperador», ni siquiera en el lenguaje común o familiar. El que desde la «ciudad prohibida» en Pekín, regía, aunque fuera nominalmente, los destinos de todos los Celestes, era por lo menos «el Emperador que está arriba», (huaeng-scia\*ng) o «el So-

berano que está santamente arriba», (hua2ng-scê+ng-scia4ng).

#### Como un gatito acurrucado

En Siam la misma palabra, p'radiiôo, sirve para indicar a Dios y al Rev: y esta terminología elevada, no se limita sólo a su nombre Cualquiera acción que el soberano ejecute. aunque sea la más sencilla y ordinaria, se expresa de un modo especial, que no se usaría para un común mortal, o, por lo menos el verbo que expresa la acción está precedido de sông, palabrita llena de respeto y obseguio, que literalmente significa «dignarse», «tomarse la molestia». En el lenguaje de los siameses su soberano no hace más que «dignarse» y «tomarse la molestia» mañana y tarde; es un giro de frase que en ocasiones resulta cómico, como cuando para anunciar su muerte, dicen con el aire más compungido del mundo que su soberano se ha dignado morir».

El extremo Oriente es el país de las rarezas, a lo menos para nosotros europeos. El etimologista no puede menos de maravillarse cuando : u quimica de las palabras le descubre que el soberano japonés, - el más honrado y venerado, tal vez, entre todos los soberanos del mundo.—tiene como apelativo (correspondiente a nuestro Majestad) la palabra Heika que significa «debajo de la escalera» o «bajo el peldaño». Expresión irreverente, la cual hace pensar, mas que en la majestad del «Hijo del Cielo», a un gatito temeroso acurrucado en el ángulo de un peldaño. La aparente irreverencia de la expresión puede explicarse con una interpretación perfectamente en armonía con la naturaleza de aquella extraña lengua; cuando el japonés dice Tennô heika, las dos palabras significan, literalmente «Emperador» y «bajo el peldaño» pero, al paso que la primera se refiere al soberano, la segunda se refiere, verosimilmente, al japonés que habla, el cual, apenas pronunciado el nombre de su señor, se postra, aunque sea verbalmente, ante el peldaño de su trono.

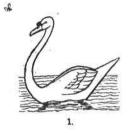
De todo reinante, en efecto, decimos que es un soberano, porque está sobre o encima, y en oposición el pueblo es el que está debajo, o sea subdito.

Desde los annamitas, que llaman a todo soberano el «señor que está en alto» (quan thu'ông) hasta los somalís, para los cuales es el «vértice de la cabeza» (madàh', en todos los pueblos encontramos para los reinantes una terminología que los levanta y glorifica. Desde Carlos V nuestros soberanos llevan el título de Majestad, es decir, «grandeza», y hasta en las tribus del Africa oriental, el jefe es bogôr-ki, «el grande».

ELDIME.

## Guerra de exterminio

De cómo demostró una mosca, que vale más maña que fuerza





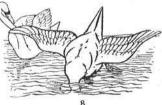


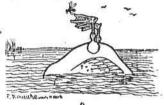














## Curiosidades

## Un banquete de exéntricos

Por no llamar de otro modo peor a... ¿quién? ¿Cómo, no adivináis los personajes a quien me refiero? Sí, hombre, sí, los yanquis. Y ¿qué han hecho de extravagante? Dudo os lo imaginéis nunca, porque tal es ello de... ridículo, sí, vaya, de ridículo y excéntrico. Y, cuidado que no me refiero a aquella comida, dada por una dama americana, en la que los comensales estaban todos montados a caballo en derredor de una mesa «ad loc». No, me refiero al pienso, (pues, así debe llamarse, a pesar de lo crudo de la expresión), dado por una dama de Chicago en su rico palacio.

Hizo colocar en su gran comedor una jaula enorme, de hierro, dentro la cual se hallaba una especie de mesa, y sin asientos. La señora y su marido disfrazados de domadores tenían una mesita aparte. En cuanto llegaron los invitados se disfrazaron con diferentes pieles de animales feroces y al poco rato se veía la jaula llena de fieras de nuevo género. Sonaron los timbres indicando la hora de la comida y allí ocurrió lo que en los Parques Zoológicos en idéntico momento. Rugidos, bramidos, etc., aunque se notaba a leguas que



aquellos leones, tígres, panteras, rinocerontes, osos y demás *elegante sociedad* no habían hecho bastante aprendizaje. ¡Oh! ¡y los criados convertidos en guapos micos y monas

que llenos de cortesía y atentamente iban depositando en cada «abrebadero» el caldo correspondiente! ¡Qué cuadro! Vamos, señores patilludos y estirados de allende el Atlántico, que desempeñásteis semejante papel, os digo, que por esta vez pusisteis vuestra dignidad de hombres, a la altura de vuestras «pez...» Y me parece permitida mi expresión, además de motivada.

Yo creo que una humorada no está reñida con la dignidad.

## Fabricación de perlas

Por si alguien estuviese creído que sólo Europa, y desde época reciente relativamente es la única parte donde se fabrican falsas perlas naturales, si es admisible la expresión, sepa



que anda muy equivocado, por cuanto hay quien explota esta industria desde tiempos bastante remotos. I ste quién, se refiere a los chinos, gente industriosa por demás, los cuales desde siglos tienen un método muy sencillo para obtener perlas, que en nada difieren de las auténticas. Para ello introducen una bolita de nácar dentro de una ostra viva, productora de perlas, y luego la colocan en sitios determinados, donde pueden dar fácilmente con ella.

Al cabo de cierto tiempo la sacan del agua y extraen de la ostra, la bolita de nácar recubierta por completo de la materia perlífera y teniendo el aspecto de una verdadera perla, Partiendo de este sistema se van a montar grandes criaderos de perlas (!) junto a una isla del mar de las Indias, utilizando las ostras perlíferas de grandes dimensiones pertenecientes al tipo llamado «Australia».

Y ahí tenéis un nuevo género de falsificación. Pronto no podremos confiar en los industriales, ni en vendedor alguno porque, a decir verdad, se va poniendo algo sucio todo eso.

## Y vengan inventos

Desde Norte América vayámonos al Japón para ver lo que nos cuentan de alli. Hay que ver como la guerra que está destruyendo a Europa y arruinando las naciones, que más que nunca, están en que se han de destrozar, hay que ver pues, como ha estimulado el genio de los inventores.

Poco ha que el jefe de un distrito recibió una carta curiosa, pues estaba llena de signocabalísticos y figuras de cañones y granadas, llenas de ciertos polvos... y escrita en dialec-

to del norte nipón.

Fué llevada la carta a varios intérpretes que no entendieron palote de lo que allí se expresaba, sólo dijeron que se debía tratar de pólvora, granadas y escozor...

Al fin fué llevada al médico, jefe del hospital militar, el cual se sonrió maliciosamente apenas leyó el contenido y con letra clara y



carácter europeo escribió en la primera hoja lo siguiente: «El autor de la presente está atacado de la locura de la invención». Y luego explicó lo que constituía el objeto de tanta curiosidad. Era que el individuo proponía sencillamente que en la fabricación de granadas, se mezclara en proporciones iguales la pólvora y una fuerte cantidad de... ¡¡pimienta!! Y decía que los efectos del escozor serían tan terribles como los de la pólvora. ¡Caramba con los inventores! ¡Cuidado que hay imaginación en este pícaro mundo!

## El mar Caspio desciende

Y mucho que baja. Su nivel inferior hasta 1910, en 27 metros al de los mares, experimentó hacia la mitad del año antedicho un brusco descenso de 22 centímetros, y en e año 1911,



lo tuvo de cerca 45 centímetros y ac.ualmente puede decirse que en comparación ha bajado más de medio metro con respecto a 1910, lo cual implica algún contratiempo no despreciable para la navegación por dicho mar.

El sabio geólogo ruso señor Schokalsky ha estudiado con gran atención dicho fenómeno, y de sus observaciones deduce que el desnivel no es ocasionado por hundimientos o agrietamientos submarinos, sino por la gran disminución de caudal de los grandes ríos que rinden sus aguas en dicho mar y especialmente el Volga.

Pero hay quien no admite dicha hipótesis y la rebate. De modo que como quien dice, quedamos a oscuras en este asunto; mas lo cierto es, que el mar Caspio disminuye y baja sensiblemente de nivel. Veremos, si en el año 1916, que os deseo feliz, se dilucida algo.

DR. HERMANN



Disputábase en la tienda De ultramarinos de Izquierdo Sobre lo difícil que era El negocio en estos tiempos. El uno contaba un caso De quiebra, atroz, estupendo, El ctro daba detalles Aterradores de un pleito, Entre un tendero y su cliente; Y declamaba un tercero Contra tantos parroquianos De la clase de los frescos Que se visten y se calzan Y comen, van a paseo, A los toros y al teatro Y viven en un primero, A costa del pobre sastre Y del pobre zapatero; Debiendo a la droguería, Engañando al carnicero, Huyendo de la modista, Burlándose del casero, Haciendo, en una palabra, Imposible hoy el comercio. Porque hay timos a docenas, Chascos de esa clase, a cientos. Y no sabe hoy, el que vende, (Se entiende el que vende a crédito) Si cobrará lo vendido; Así es que está siempre inquieto, Temeroso de su suerte, Mirando por su dinero Que es la vida del negocio Y es su vida.—

Todo esto Lo decia en voz muy alta Un infeliz zapatero Que había calzado gratis En tres meses no completos Lo menos a diez señoras Y a cuatro o seis caballeros Apreciables ciudadanos Que enfrían hasta el aliento, (Tan frescos y desahogados Eran los tales sujetos). Y añadía: Yo propongo Que se busque pronto un medio Para distinguir los clientes Malos, de los clientes buenos; Que sepan los comerciantes A quién pueden vender géneros Y de quién pueden fiarse. Y a quienes vender a crédito. Si es preciso, que una Junta De comerciantes discretos Se encargue de averiguar

Y marcarlos con un sello A los granujas que compran Y no pagan.

Diciendo esto
Entró en la tienda un baturro
Buen mozo y bastante seco,
De mediana edad, vestido
Con traje de terciopelo
Con ribetes de trencilla,
Que es la gala de los pueblos.
Era el sastre de Pedrola,
Muy bruto, pero despierto
Y sagaz como otro hubiera
De su oficio.

Tomó el tercio
En el debate iniciado
Y haciéndose al punto eco
De las últimas palabras
Que oyó, tras de un terno
Mi'. veces más elocuente
Que su hablar adusto y recio
Les dijo:

¡Miren ustés. ¡Poco cudíau me da a mi eso! Yo a juerza de escarmentar (Se entiende en tozuelo ajeno) Tengo en esto, si se quiere, Una miaja de criterio Oue consiste en no-mandar La cuenta hasta un mes lo menos, Al parroquiano dec**en**te. ¡Bien hombre!—replicó Izquierdo, Si de lo que aquí se trata No es precisamente de eso Sino de saber quien es Mal parroquiano y quien bueno. -/Pus bien!-dijo el de Pedrola Con mi maña sale al pelo Pus el que al mes no me paga Deduzgo yo en mis adrentos Que no es decente, y astonces Como no es decente, puedo Llevale la cuenta a escape Y, claro está, se la llevo.

LEON ARDO.

## Los juguetes de Reyes

¡Buenas noches! ¡Hasta mañana! Los pequeñuelos—alegría de la casa—ya con la camisa de dormir, acaban de depositar los zapatitos al pié de la chimenea del comedor y se disponen á meterse en el lecho.

Uno de los ilusionados niños lleva en sus brazos al perrito predilecto, camarada buenazo cuyas orejas y cola conocen la juguetona nerviosidad nifantil, nunca harta de darle tirones....

¡Buenas noches! Con tal de que los Reyes Magos, con sus escaleras y sus camellos cargados de juguetes no se olviden de visitar la encantadera gente menuda.

Hace mucho tiempo—10 menos ocho días que no puedo portarme mejor: ni lloros, ni rabietas, ni disgustos. Realmente me he merecido un regalo.

¡Reyes Magos no dejéis de venir! Ya sabéis los zapatos están en la chimenea del comedor. ¡Hasta mañana!.

Y los pequeñaelos dan un último beso á los padres y otro al falderillo y se duermen, con una sonrisa y una plegaria, como flores frescas, en los labios, y otros nenes piensan en el balcón, donde dejaron los zapatitos, tranquilos porque los Reyes Magos van abrigaditos con sus blancas pieles, y porque siempre, desde que adoraron al Niño-Dios tienen un fervoroso amor a los pequeñuelos de la tierra.

POR COMPAS



## Aventuras del Emperador del Sahara

#### CAPÍTULO II

A apacible ciudad de las Palmas despertóse aquella mañana al ruido del cañón. El capitán del puerto D. García Fuentes, saltó súbitamente de su cama ante el inesperado cañonazo...

¿Qué pasa?—gritó a su ordenanza—¿qué ocurre? ¿quién es el osado que asi turba nuestro reposo y la tranquilidad de la isla?

Era D. García. hombre de *peso*,—pasaba de los noventa kilos—, excelente marino que sintetizaba el alma española, noble, generosa, leal, franca, enérgica, tenaz en las empresas, amante de la justicia, mortal enemiga de la doblez, de la hipocresía, intransigente con el deber...

Poseía un carácter campechano, comunicativo y sumamente afable... Con todo, cuando alguna infracción alteraba su normalidad, el bravo militar tomaba un aspecto imperial, casi draconiano cuya sóla mirada constituía un castigo ejemplar.

Tal era la situación psicológica de D. García cuando se asomó a la ventana de su aposento desde donde dominaba totalmente el puerto.

Con el auxilio de sus excelentes catalejos distinguió extraordinaria actividad en la goleta «Azúrea» y adivinó que el inopinado disparo se había efectuado en la goleta.

Nunca — añadió — hubiera sospechado que una embarcación de este talante nos las hiciera tan frescas... No obstante cualquiera que haya sido el motivo de la acción, es mi deber llegarme a la embarcación y recordar a su gente que las leyes internacionales no son cartillas de niños; y que deben respetarse y sobre todo cumplirse.

De la entrevista con Gadifer se dedujo que el novel marino había ordenado disparar porque ignoraba la prohibicióm. Así es que D. García haciéndose cargo de la inconsciencia del acto, no exigió de Gadifer reparación alguna, dándole al contrario, autoridad para disparar salvas a su arbitrio.

## Feliz augurio

En tanto el cielo se presentaba limpio de celaje, bello como la esperanza. En lontananza sonreía el rojo crepúsculo anunciando la venida de un espléndido día estival. En la mar, no alterada, ondulaba la «Azúrea» como ondula en la apacible campiña el frágil mirto movido por el blando céfiro.

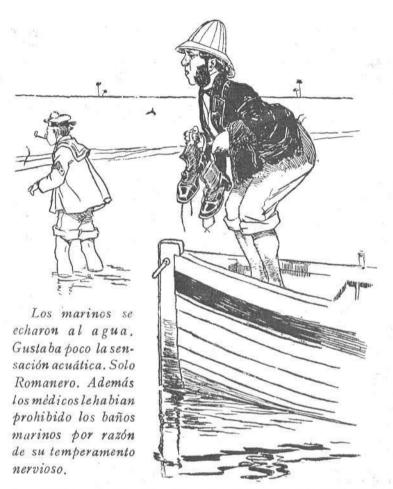
El temple marino de Rodolfo, que vió preludiar el solemne día de la expedición de tan agradable manera, se sintió amablemente impresionado. En su alma noble y sencilla aparecían, una tras otra, las impresiones de los episodios, horrores, alegrías, temores y espantos de los tiempos heróicos en que sirvió a la patria.

En la baranda de estribor apoyado, contemplaba Arnoldo, el precioso panorama de la salida del sol; en tanto que murmuraba esta marina de inspirada música germana:

> Hermoso asoma el cielo Tranquila está la mar ¡Oh! ¡qué dulce consuelo Es poder navegar!

y sentía, en su alma, muy adentro de su alma, cierta melancólica alegría vaga e indeterminada.

De pronto volvió su mirada a Rodolfo que aderezaba su arcáica pipa, y mirándose los eternos amigos se adivinaron, se comprendieron. Y es que aquellas dos almas latían al unísono; sus sentimientos eran los mismos, sus impresiones idénticas. Eran dos corazones agoviados por el misterioso fenómeno, llámeselo nostalgia, llámesele añoranza, o como se quiera. Eran dos corazones avezados a las escenas marinas; dos marinos que mucho vieron y por lo mismo sintieron mucho, y que en aquella circunstancia solemne, próximos a emprender la ansiada expedición, de incierto porvenir, y por ello mismo fantástica, ideal, sobre todo considerada en la febril imagina-



ción de nuestros amigos; se aglomeraban las heterogéneas impresiones sentidas en años pasados en los cuatro puntos cardinales.

Encendidas que hubieron sendas pipas, dieron pues, pábulo a los mútuos sentimientos que agoviaban a sus almas. Pasaron y repasaron las amenas noches de luna llena; las mañanas bonancibles que como la actual hacían felices al marino; las variadísimas costas, las playas placenteras, las floridas islas... y hasta las hórridas tempestades en que las furias del océano desencadenadas, con sus gigantescos líquidos brazos, abrazaban traidoramente a su querida nave, para tragarla y sepultarla para siempre en su profundo sarcófago.

De tan amable coloquio vino a sacarles Romanero, a quien el jefe Gadifer dió noticia de la orden del día que debía transmitir a la tripulación.

Reunidos todos en derredor suyo, les leyó la orden, imponiéndose toda la majestad habida a su alcance. Esto, unido a la predisposición favorable de los marinos que creían en algo grande e ideal, produjo el efecto que Romanero quería.

Por otra parte, tanto gustaba Romanero de exteriorizar el acopio de conocimientos ensartados en su gran cacumen, que en tan propicia circunstancia no pudo sustraerse al deseo de manifestarlos; y así vino a hablarles de los tiempos heróicos de la antigua Grecia, recalcando con singular interés la Expedición de los Argonautas.

Caldeados los espíritus y ultimados los preparativos se presentó Gadifer, grave, solemne y algún tanto afectado, para anunciar la

Romanero agregó que convenía, dada la importancia de la empresa, anunciarla con tres salvas.

Y pareciéndole bien a Gadifer, ordenó minutos después se disparasen... y la valiente «Azúrea» surcó el tranquilo mar con rumbo a la costa africana.

#### Primer contacto con el Imperio del Sahara.—Desembarco

Distante media milla de la costa africana divisábase ésta con toda claridad. Su aspecto era el de un páramo o vermo extenso y triste.

Gadifer al contemplarlo sintió algo semejante a la emoción experimentada por Colón al divisar tierra americana.

Dió orden de echar a la mar una canoa para poder desembarcar.

Romanero que también sentía los efectos de noble emoción, juzgó más solemne, que Gadifer acompañado de cuatro marinos elegidos a suerte fueran los primeros de la expedición que pisasen el suelo africano.

Aceptada la proposición, procedióse muy luego a la elección de los cuatro agraciados.

Cada marino llevaba una medalla con la inscripción de su nombre. Reunidas todas en el casco de Romanero, luego de removerlas lo suficiente, dignóse el mismo Gadifer con los ojos cerrados sacar una tras otra las cuatro medallas que debían determinar sus cuatro acompañantes.

De la elección resultaron agraciados Rodolfo, Arnoldo, Manolo y Ernesto.

¡Feliz elección!.

Se destaparon algunas botellas de champagne para celebrarla; y no faltó, por supuesto, el correspondiente discurso de Romanero.

Tomaron asiento en la canoa, previamente dispuesta, distribuídos por igual a ambos lados de Gadifer y Romanero. Cuando la canoa raspó la arena Gadifer fué el primero que saltó a la mar, y ganó la orilla, con agua hasta la cintura. Los cuatro marinos le imitaron.

Sólo Romanero titubeaba. Gustaba poco la sensación acuática. Por lo demás, los médi-

cos le tenían prohibido los baños de mar, por razón de su temperamento nervioso. Al fín se decidió.

El primer pensamiento de Gadifer, una vez impuesto en la cálida playa, fué poner en obra su idea preponderante. Fundar allí una ciudad.

¿Cómo es posible ésto? replicó Rodolfo al saber la idea, ¿si nada hay para ello?

A lo que Romanero respondió severamente:

—Si algo hubiera aquí, no tendríamos necesidad de fundar la ciudad.

Y ¿qué nombre le daremos? Era otra de las glorias que preocupaban a Gadifer.

Romanero contestóle:

-Deberíamos llamarla Gadifrópolis.

Este nombre no llenó las aspiraciones de Gadifer; y así, le respondió:

—Cuando se tiene la pretensión de fundar, no una ciudad sino un imperio, no debe limitarse el nombre del fundador al de una ciudad, sino que debe abarcar todo el imperio.

Romanero afirmó como propio el parecer de Gadifer, y con sonrisa que delataba la satisfacción dijo:

—Yo os propongo, ilustre jefe llamar a esta ciudad Romanerópolis....

Gadifer le lanzó una mirada glacial, como de dueño al que pretenden mermarle la gloria; y agregó:

 Mejor hubiérais procedido guardando silencio que proponiéndoos candidato.

Retráctose Romanero inmediatamente procurando anular la mala impresión de su jefe; y como quien halla solución a una cuestión intrincada, dijo con la autoridad de un sabio.

Vuestra empresa, ilustre jefe, no tiene precedentes sino en las de los tiempos antiguos. A la antigüedad debemos, pues, consultar el nombre adecuado a la ciudad que tratáis de fundar. Yo creo de justicia que resulte el glorioso nombre de la que fué gloriosa entre las ciudades antiguas, *Troya*.

La ciudad, pues, replicó Gadifer se llamará Troya.

¡Troya!...¿Conoces su hitoria Rodolfo?... Y como el cándido y piadoso bretón, no se imaginaba el que se pudiera bautizar una ciudad sino con el nombre de una santa; añadió:

-!Troya!... ¿No es una santa bretona? (Se continuará)



## Los Santos Reyes

¿QUIÉNES ERAN?... ¿DE DÓNDE VENIAN?... ¿QUÉ FUÉ DE ELLOS?...

L santo Evangelio nos dice que los Magos de Oriente llegaron a Jerusalén y preguntaron: «¿Dónde está el que ha nacido Rey de los Judíos? Porque hemos visto su estrella en Oriente.» Y les contestó turbado el sanguinario Herodes: Id a Belén.

Allí fueron y hallaron al Niño con María su

Allí fueron y hallaron al Niño con María su madre y de hinojos le ofrecieron presentes de oro, incienso y mirra. Advertidos en sueños que no volviesen a Herodes, regresaron a sus

tierras por otro camino.

Sobre este tema cortísimo y totalmente desprovisto de engañosos artificios literarios han dado el pueblo y los artistas crístianos innumerables leyendas llenas de encantadora sencillez.

El sagrado texto da el nombre de Magos a aquellos primeros adoradores de Cristo S. N. y si bien esta palabra tiene significados varios la tradición enseña que los Magos eran tam-

bién verdaderos Reyes, y su aserto ha prevalecido. Nos ha dejados us nombres, de todos conocidos: Melchor, Gaspar y Baltasar.

dos conocidos: Melchor, Gaspar y Baltasar.
Viajaron sin un momento de descanso del
25 de diciembre al 6 de enero y la leyenda que
esto nos cuenta agrega que a pesar de tan
prolongado viaje los Santos Reyes no experimentaron necesidad de sueño ni de alimento.

## Una estrella en el cielo, y en la estrella un niño

La estrella que resplandecía más y más mientras se acercaban al término del viaje; llevaba en el centro, muy bien delineado, el semblante de un niño. Terminado su cometido desapareció en lo más hondo de un pozo a donde iba la Virgen por el agua necesaria. El

propio S. Gregorio nos ha dejado este pormenor en sus escritos, y agrega que muchas personas merecieron el señalado favor de contemplar aquella estrella deslizándose sobre el agua como se deslizan las estrellas en el cielo.

Ninguno de los datos que podían ofrecer interés para las futuras generaciones falta en los amenos relatos de la venerable tradi-

cion.

#### La leyenda hermosa

En ella leemos que ofrecidos los presentes que consigo llevaban los Magos, la Virgen les regaló algunos pañales que obraron muchos y probados milagros. Rehusaban los Egipcios (?) dar entero crédito al relato del prodigioso viaje y los Magos para convencer aquellos incrédulos, pusieron las santas reliquias sobre un fuego ardiente y muy lejos de quemarse apagaron aquél, dejando convencidos a todos

los espectadores.

El viaje de regreso duró cerca de dos años (?). De vuelta a sus reinos, se hicieron apóstoles de sus pueblos logrando, según refiere la tradición, apartarlos del error y del mal para atraerlos a los caminos del Señor. Recibieron más tarde el bautismo de manos de Santo Tomás, quien les confirió al mismo tiempo la dignidad episcopal y lograron del Señor fecunda y larga vejez. Gaspar murió el último. Cuando la funebre comitiva que acompañaba sus mortales restos, llegó al mausoleo donde dormían el último sueño Melchor y Baltasar, las puertas se abrieron movidas por una fuerza misteriosa y los dos muertos se levantaron para deiar lugar al que fué compañero de su vida y de sus trabajos.

Trascurridos algunos siglos después de la Ascención del Señor la leyenda quedaba constituída definitivamente: el arte le dió entonces forma sensible mediante el cince! y los colores. Se noterá que los artistas, por la misma escasez de datos fijos, dieron variadísimas

interpretaciones del tema primitivo.

Cada una de ellas es inagotable venero de inefables bellezas, y es fiel representación de la época de sus autores; y todas reunidas formarían un admirable cuadro de la vida.

Nada más llamativo como las primitivas espulturas de los Reyes Magos. En un sarcófago de Rávena están representados en la forma de tres jóvenes con el cuerpo arqueado, las piernas separadas y el manto un poco ondeante dando la impresión de jóvenes espartanos corriendo para alcanzar el premio del estadio. El artista quiso más bien dar un símbolo, quegrabar según la realidad, y nos pinta a los Reyes corriendo para darnos a entender la premura con que acudieron al llamamiento divino.

#### Semblantes y vestimentas

De clásica sencillez y dignas de figurar entre las obras del afamado escultor Fidias, son las estatuas de los Magos que adornan el pórtico de la catedral de Amiens. En el zócalo de las mismas vemos grabadas algunas circunstancias anecdóticas de la adoración. En una los Reves vienen en buque de vela cuvo timón dirige un hombre con capucha mientras desde la orilla manda un principe quemar las naves del puerto. Decían para explicarlo que Herodes después del degüello de los santos Inocentes fué llamado ante el César para responder del horrible crimen. Al pasar por Tarso supo que los tres reves acababan de embarcar en una nave; ciego de cólera hizo pegar fuego a todas las demás naves según lo que dijo David: «En su enojo quemará las naves de Tarso.» Varias vidrieras de nuestras catedrales llevan este extraño incidente del maravilloso viaje.

Hacia el siglo xIV, la pintura abandonando por fin la obscuridad en que había permanecido hasta entonces, hizo suyo el tema y puso para la interpretación toda la fuerza de la imaginación y la riqueza toda de sus colores.

En aquellos tiempos y hasta en otros no muy lejanos de los contemporáneos, poseían los artistas escasas noticias de los usos y costumbres de los santos peregrinos así es que ora los representan con el traje y la figura de los reyes y príncipes entonces reinantes, ora les dan el aspecto de graves y altivos docto-

res o alquimistas.

A fines del siglo xv, sea en razón del descubrimiento de nuevas tierras misteriosas entonces, o sea que los pintores imaginasen que los Reyes eran en Belén representantes de las diferentes razas humanas, principiaron a tener delegado propio los descendientes de Caín en el nacimiento. En efecto desde entonces todos los pintores nos presentan un negro en la persona de uno de los Magos. Rubens, en la Adoración, coloca toda una colección de negros etíopes, cuyo semblante resplandece de gozo y de sorpresa al contemplar a un Diostan pequeño y tan pobre.





Ya está Perico en Madrid según promesa formal, ya está buscando un ardid para triunfar en la lid y para no quedar mal.

Su papá le dió permiso le recomendó a un pariente; éste le alojó en un piso y le ofreció cuanto quiso como persona decente.

¡Madrid, bella capital! población encantadora! Se gasta allí un dineral cualquier infeliz mortal en menos de un cuarto de hora,

Como era muy delicada su misión detectivesca, Perico no dijo nada y se inscribió en su posada, como vecino de Huesca.

Mi pariente no entendió esta peripecia extraña; pero pronto comprendió que lo que quería yo era darle la castaña.

 No pase usted pena alguna le dije muy formalmente, porque he de tener fortuna si no surge la importuna tradición del expediente. Así que la jefatura superior de policía me dé licencia segura, Perico Gil no se apura por trabajar noche y día.

Y así como lo pensé recibí autorización y enseguida la llevé para que me dieran fé de aquélla, en Gobernación

Aquí está pues, Nick-Carter el detective arriesgado, por Madrid voy a correr hasta que logre coger a mi caballo extraviado.

No es muy fácil, amigos, caros lectores, saber dónde se albergan los salteadores, sobre todo a un muchacho sin experiencia, le pueden dar el mico por su inocencia.

Sin embargo, Perico, de madrugada les jugó a los ladrones una trastada, porque ellos no pensaban que un «chirimías» podía ser modelo de policías.

Conversando en las tapias, junto al Retiro, sin miedo a que pudieran pegarme un tiro sorprendí a dos hombrazos como castillos que tenían marcada cara de pillos.

—¿Dónde vas tú chiquillo—me preguntaron y a contestarles tiempo no me dejaron—¿Dónde vas rapazuelo? Vete a paseo,

que el recoger colillas esta muy feo.

Anda, niño, anda pronto, vete a la cama — Qué ganas de arrojarme!... Esto me escama, Así pensé y haciendo como que huía me oculté entre dos puertas de una alquería.

-¿Cuánto por el caballo podrán pagarnos? Para poder venderlo, ¿cómo arreglarnos? -Por eso no te apures, tengo influencia con un portero amigo que está en la Audiencia.

Entonces tú te encarges de hacer el trato.
Si te dan buen dinero, cierra el contrato.
¿Pedimos por la bestia quinientos duros,
y poder de este modo salir de apuros?
Si te dan resultado tus buenas tretas

ya podríamos sacarnos tres mil pesetas.

—Conforme; y a la noche ¿dónde hablaremos?

—Por cerca de las Ventas nos juntaremos.

Así hablaban aquellos desconocidos que tenían la traza de dos bandidos. Cuando se retiraron, hice una mueca de rabia y de disgusto, por mi «Babieca».

En su poder estaba nuestro caballo; yo he de encontrarlo en menos que canta un (gallo)

Me fuí de prisa a mi casa y me acosté medio muerto porque, amigos, no podía tenerme en pie, por el sueño. Me dormí hasta el mediodía y sin perder un momento hablé a las autoridades y les referí mi encuentro.

Dos agentes de paisano, dos hombres de pelo en pecho, se pusieron a las órdenes de este pequeño sabueso.

A las Ventas en tranvía nos fuimos ganando tiempo, y echamos un bocadillo y un trago en un merendero.

A la puerta de la tasca nos pusimos en acecho y vimos llegar dos hombres camino del Cementerio.

—¡Ellos son! guardias—les dije a mis bravos compañeros; esos dos son los ladrones que hablaban tan en secreto

Pongámonos, pues, en guardia yo me adelanto hacia ellos, y así que haga una señal vienen ustedes corriendo.

Y me ful como una flecha a salirles al encuentro, porque nunca he conocido amigos, lo que es el miedo.





—Señores, muy buenas noches, buenas noches caballeros, — dije a los dos caminantes— con ustedes hablar quiero.

¿Qué se te ofrece muchacho? ¿Quieres pan? — Quiero... veneno! son ustedes dos granujas, ladrones de cuerpo entero.

¿Por qué, cuando esta mañana les sorprendí en sus manejos en las tapias del Retiro me mandaron a paseo?

¿De qué trataban ustedes y por qué me despidieron, si yo soy un buen muchacho que nunca a nadie molesto?

—Pues ahora nos molestas, y si no te marchas luego, de un sopapo en la cabeza vas a rodar por el suelo.

-¿Conque un sopapo dijisteis? ¡Vosotros sí que estais buenos! devolvedme mi caballo y marchaos al Infierno.

Oir eso del caballo y quedarse medio muertos aquellos dos camaradas, fueron dos cosas a un tiempo.

Di una palmada sonora, los agentes acudieron y comenzó la batalla de estacazos y denuestos.

Recibí una bofetada que me dió un ladrón de aquellos y le clavé como un gato las uñas en el pescuezo.

—¡De ésta si que no te escapas!
—¡gritaba yo descompuesto—
ahora me las pagas todas
o de una vez te degüello.

¿Dónde está el pobre «Babieca» Decidme lo que habéis hecho Del caballo más bonito que jamás mis ojos vieron...

¿A quién se lo habéis vendido? yo no busco los dineros, sólo quiero averiguar de «Babieca» el paradero.

—Pues suéltame, criatura, no me retuerzas el cuello y todo te lo diré porque no es ningún secreto.

El caballo lo he vendido a un comprador extranjero, para llevarlo a la guerra y ya está de España lejos.

—¡Santo Dios! ¡Para la guerra! dije—y sacando el pañuelo me eché a llorar como un chico y me quedé sin aliento».

PERICO GIL.

## Nuestros estudiantes

ZARAGOZA

VALENCIA











E. Navarro Juan J. Sisamón 2 M. de H. 1 M. de 101. ALIGANTE

M. Martin 1 M. de H.

V. Arlandis C. de H. BADALONA

M. González M. de H.

A. Beneyto M. de H. Valencia













Juan Monllor C. de . N.

E. Romeu C. de H.

José Durant C. de H. VALENCIA

Domingo Boix C de H.

M. de Tera C. de H.

J. M. Giner IC. de H.

Murcia







7. Burriel M da H.



C. de H



Emilio Moreno José Barberá J. de Aguilar M de H.



M. de 1.



José Calvet M. de I.

#### VALENCIA



L González L. Carrascal M. de H.



M. de H.



Juan ⊰ánchez C. ée H.



J. Moreno M. de H.



J. F. Pastor M. de H.

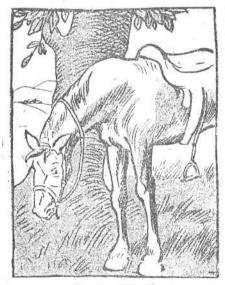


F. Villarroya M. de H.

## **Pasatiempos**

Para resolver antes del 10 de Febrero de 1916

#### ROMPE CABEZAS



Buscad el jinete.

#### CHARADA

Prima-tres tiempo de verbo, Segunda, nombre de letra Y dos veces esta letra. Es el nombre de mi nieto Segunda, prima, tercera En la pera se halla entera. Si el todo quieres saber, La Física has de leer.

OCRAM

#### **FUGA DE CONSONANTES**

.a. tale el ,e.io e, .u .a.a .ue el .ue..o e. .a a.e.a

MARGARITA

#### PROBLEMA

Tres personas tienen que repartirse 21 toneles,7 llenos de vino; 7 a medio llenar y 7 vacios. ¿Cómo ha de hacerse el reparto para que las 3 personas tengan igual cantidad de vino e igual número de toneles?

MARGARITA

#### ACERTIJO

Se toma un papel de fumar y se quema. El resultado es un objeto de escritorio. Decir cuál

A. F.

¿Cuál de los Estados en guerra es el más luminoso?

м. н.

Han mandado soluciones exactas a los pasatiempos del número 2:

Una solución.—José M. Sae z., Requemelo, A. Tintoré, E Ezcura. A. Benevto.

UNA IMPORTANTE CASA DE BARCELONA de artículos de vestir de refinado gusto, que tiene una clientela escogida de Señoras y Caballeros, no permite que sus dependientes cuando tienen un resfriado, despachen detrás del mostrador. En efecto, es muy desagradable el tener que hacer vis a vis con una persona, que, al estornudar y respirando llena el espacio respirable de microbios infecciosos, como lo son los del resfriado.

Para evitar este mal efecto a sus clientes, la citada casa tiene siempre cajitas de PELLETS del Dr. MACKENZY a disposición de sus dependientes, para aseyurar una rápida curación en el caso de padecer un resfriado alguno de ellos. También con esta previsión se ahorra pérdida de horas de trabajo. Caja, Ptas. 1'50, en todas las farmacias.

Talleres gráficos de Antonio Gost, Balmes, 88 - Barcelona

Soluciones a los pasaliempos del num. 2
Al rompe cabezas:



## REVISAD LOS SOBRES VIEJOS QUE TENEIS

encontraréis seguramente

## Sellos usados

españoles o extranjeros. Enviadlos a La Rotativa, Apartado 213, Barcelona. Con los vuestros y con los miles y miles que nos mandan las personas caritativas, nos ayudareis eficazmente a crear pronto una gran prensa para niños y jóvenes. Enviad también las colecciones arrinconadas y los sellos repetidos.

Enviad al menos sellos ordinarios. Todos nos sirven. Hasta los de 1/4

de céntimo.

Mandad los sellos sin recortarlos ni despegarlos.



# **JAMIGOS!**

PEDID & ADMIRAD & DIFUNDID

# La incomparable serie de 10 postales

que por vosotros y para vosotros he publicado.

Yo sólo, he despachado ya

20 mil en des semanas.

VOSOTROS, habéis de despachar 30 mil antes de Año Nuevo.

A PERRITA LA PIEZA, y doy 15 al que compra 10; 35 al que compra 20; 75 al que compra 50 y 180 al que compra 100. Sólo la cartulina inglesa y opaca vale más



Es un antiséptico complejo, que después de destruir la causa del mal.

expulsa los principios morbosos por las vías naturales.

Su acción es tan segura y tan inmediata, que en algunos días, y muchas

veces en algunas horas, libra de las flebres infecciosas.

Ha curado a miles y miles de enfermos atacados de tifus, grippe, sarampión, etc., etc. PRECIO DEL MONASTERY El frasco se vende a 2'50 ptas. De venta en las principales farmacias.

PÍDASE PROSPECTO EXPLICATIVO A

X. ARAGÓ, farmacéutico, Ronda San Pedro, 30

- BARCELONA -



# Cerealina Gramunt con cacao y sin cacao

Poderoso alimento reconstituvente

para niños y adultos, sanos y enfermos

La Cerealina cacao, es de un sabor exquisito, idéntico al más fino y superior de los chocolates, con la ventaja de ser más saludable,
nutritivo, digestivo, y reconstituyente, combate la anémia, neurastenia y debilidad general. Es utilísima para los niños, mujeres convalecientes, hombres dedicados a trabajos intelectuales los que padecen de todos los órganos digestivos, pulmones corazón y sistema
nervioso etc. Precio 2 ptas bote.

Se vende en todas las droguerías y buenas farmacias. Vidal y Ribas, Hospital, 2; V. Ferrer y C. S. Banús, Jaimel 17; J. Segalá; Dalmau y Oliveras; Sociedad anónin a; Monegal, Puerta del Angel, 14; J. Viladot; Doctor

Andreu, etc.

Depósito: Plaza de Regomir, 5 bajos

Lo vi en "El Amigo de la Juventud,,

# SOCIEDAD HULLERA ESPAÑOLA

## CARBONES de las MINAS DE ALLER (Asturias)

Consumidos por las principales Compañías de ferrocarriles y Empresas navieras

Para los pedidos, precios, etc.

DIRIGIRSE A LAS OFICINAS DE ESTA SOCIEDAD

Gran Vía Layetana, 5 y 7 Barcelona - Apartado 131

a sus agencias en

Avilés, Gijón y San Esteban de Pravía

o a sus representaciones en

Madrid, Valladolid, San Sebastián, Bilbao, Coruña Santander, Zaragoza, Cádiz, Sevilla, Valencia, etc.

## ENTRE NOSOTROS

Alhoga Están sus chistecitos muy bien escogidos y son muy finos. Mande más de la misma clase y gracias anticipadas.

Brown Ya ve que le pongo algunos colmos.
Siento no poder publicarlos todos,
pues hay que tener muy en cuenta el género de
nuestro Amigo y hasta el genio de los amigos.
El cuentecito va mejor y lo ponemos en cartera
esperando turno.

F. L. El asunto está bien escogido y la carta muy bien escrita. Es lástima que en la redacción hava a veces descuidos, o frases poco castigadas en la composición. Ya tiene adelantado sin embargo más de la mitad del camino lara sacar un cuentocito bonito la próxima vez que lo intente.

Titos El dibujo está bien de intención pero al grabarlo para la reproducción quedaría muy feo. Hay que tener muy en cuenta este detalle

R. S. Gracias mil por su carta y más aún por sus dibujos. Tiene usted ya estilo propio como dibujante, y por cierto mucha expresión. Guardo preciosamente los 4 dibujos para publi-



carlos, no precisamente en EL AMIGO, si no en otra revista como «La Rotativa» o en la que con ella saquemos. Es usted un señor dibujante. :Enhorabuena.

Laverde Gracias también por su amable carta Se tendrán muy en cuenta las observaciones sobre las nuevas señas.

Por lo demás sea usted constante y verá cómo no siempre se estrellarán sus buenos esfuerzos. El día menos pensado salen resultados por donde menos se piensa.

Elisio Bien venido sea, que le echabaya de menos. El cuento está muy bien cortadito, tiene intención: nos vendrá muy bien para el día, cercano ya, en que saquemos revistas para gente menuda, almanaques, etc., etc.

Celebro le pinte bien por esas alturas.

CUANTOS ESCRIBAIS AL ANUNCIANTE MENCIONAD "EL AMIGO"

Enseña a atender Enseña a entender Enseña a leer Enseña a pensar Enseña a hablar Enseña a no olvidar

¿Cómo querer comparar Un charco con una fuente? —¡Sale el sol, se』seca el charco Y la fuente sigue igual!

Hay estudiantes que son como charcos porque en cuanto sale el sol... olvidan lo que aprendieron.
Hay estudiantes que son fuentes de saber.
Unos aprendieron bien.
Otros aprendieron mal.
Hay un libro que os enseñará a

## Aprender mucho y bien

El P. Vilariño dice:

Con este libro se aprende en una hora lo que antes se aprendía en tres o... no se aprendía. Además enseña a no olvidar.

## AND THE RESIDENCE OF THE PROPERTY OF THE PROPE

Cuesta sólo MEDIA PESETA

## Respuesta pagada

Valencia. - C. A. Recibí sellos. Servido su pedido.

Villafranca (Guipúzcoa) H. M. Anotada suscripción por todo el año escolar. Recibido importe. Gracias.

Valmaseda (Vizcaya) J. A. U. Anotada suscripción y corriente en el pago hasta Octubre 1916.

Torrijos (Toledo) E. V. Muchas gracias por su giro de 3 ptas renovación hasta Octubre 1916.

Vigo (Pontevedra) H. M. En mi poder giro 46 ptas. Mil gracias.

Burgos L. Ch. Servida suscripción por Usted solicitada y recibido importe. Muchas gracias por su propaganda.

Artá (Mallorca) P. M. Mil gracias por su pedido postales. Recibido importe. Anotada suscripción; Corriente en el pago hasta Octubre 1916.

Sta Agueda (Guipúzcoa) C. R. Muchas gracias por los sellos importe renovación que finirá en Octubre 1916.

Buenas Bodas (Toledo). Mil gracias, atento amigo por, importe renovación y por su fineza de mandar para gastos.

## CICLOSTILOS

Reproducen la letra manuscrita e producen la letra de máquina Sacan 150 copias en 10 minutos



## The Edison Mineograph

Aparato de lujo y de mecanismo seguro e ingeniosísimo.

Permite escribir texto de  $33 \times 23$ 

centimetros.

Cuesta nuevo, 175 pesetas.

Se da en estado inmejorable por **90** pesetas.

## Remington Duplicateur

Rápido, extraordinariamente sólido y económico.

Permite escribir texto de  $35 \times 22$  centímetros.

Cuesta nuevo, 140 pesetas.

Se da en muy buen estado por 60 pesetas.



## Estereotipia y Gálvano Pedro Molins

Se hacen trabajos para anuncios y bloques de periódicos, Pies de imprenta, Niquelado y latonado para grandes tirajes.



(Las insignias de los AMIGOS)

BUENOS

BONITOS

BARATOS

Tres perritas la pieza

Roquetas (Tarragona) C. P. A su debido tiempo recibí giro 11 ptas, muchas gracias. Se tendrá encuenta su aviso.

Barcelona V. M. Triadó Pbro. Anotada suscripción, recibido importe, servidos números desde Octubre. Mil gracias.

LOS ANUNCIANTES NOS AYUDAN, ES DE JUSTICIA QUE LES AYUDEMOS

## RECETARIO DOMÉSTICO

del Ingeniero GHERSI y el Doctor CASTOLDI

Este libro, de fama universal, ha llegado a ser el consultor preferido por todas las familias en las múltiples necesidades de la vida. Todo cuanto se refiere a la economía y a los quehaceres domésticos, adorno de la casa, medicina práctica, conservación de los muebles, lavado, farmacia doméstica, jardinería, substancias alimenticias, colas, barnices, higiene, bebidas, perfumería, alumbrado y calefacción, conservas, animales domésticos, licorería, metales, masillas y cementos, cueros y pieles, animales dañinos, confituras, labores y pasatiempos, dibujo y fotografía lavado de las manchas, socorros de urgencia, tintas, telas y vestidos, cristalería, abonos, etc., etc., está concienzudamente representado en las 5,667 recetas que contiene, distribuídas por materias, con un Indice alfabético.

Para adquirir un ejemplar de este libro indispensable, bastará que remita el adjunto cupón acompañando el importe en Giro Postal o como mejor convenga.

Escriba ahora mismo antes de que se le olvide



Un volumen de 1014 páginas de 20×13 cm., sólidamente encuadernado en cuero artificial, Pesetas, 12

#### Señor GUSTAVO GILI

Calle Universidad, 45
PARCELONA

Sirvase enviarme, franco de porte, un ejemplar del RECETARIO DO-MÉSTICO, ENCICLOPEDIA DE LAS FAMILIAS EN LA CIUDAD Y EN EL CAMPO, cuyo importe le remito adjunto en

(firma)

Nombre -

Dirección

Lugar y provincia

#### Corazón tierno

Eljuez - Por qué robó Vd, en el teatro este pafuelo de seda?.

Acusado - señor Juez, el drama que repre-

sentaban era en extremo conmovedor, y como me había dejado en casa el pañuelo, tomé el de mi vecino para secarme las lágrimas.

CIG.

# LAS MARAVILLAS DEL MUNDO Y DEL HOMBRE

Espléndida colección formada con más de MIL QUINIENTOS GRABADOS y tricromías de todo lo más notable que hay en el mundo. Consta la obra de 50 cuadernos de 32 páginas de 27 y medio por 30 centímetros, de papel couché extra y refinadísima impresión, Comprándola por cuadernos, vale 50 pesetas, o sea a UNA PESETA el cuaderno. Quien pagare toda la suscripción por adelantado, tendrá derecho a recibir gratis las lujosas tapas que han de servir para encuadernar los 4 tomos de que constará la obra. Pagando por anualidades adelantadas, se obtiene el beneficio del 50 por 100 del precio de las mismas tapas. No se admiten suscripciones de menos de un semestre ade'antado.

## Juicios de la prensa:

«...LAS MARAVILLAS DEL MUNDO Y DEL HOMBRE pueden considerarse como una serie de exploraciones a que puede asistir e excursionista, sin abandonar el reposo de su hogar, entretenerse muy curiosamente, y aun científicamente ilustrarse, pues el comentario que a cada lámina acompaña, ofrece también este carácter y además el de la más escrupulosa ortodoxia moral y doctrinal...» (La Revista Popular)

«...La sola lectura del título aguijoneó nuestra curiosidad, aunque no nos quitó por el momento las prevenciones y dudas que acerca de su valor podíamos abrigar, desengañados como estamos de tantas obras con títulos pomposos y de mediano valor. Mas a medida que fuimos hojeándola se desvanecieron nuestros temores y nos convencimos de que correspondía admirablemente a su título, siendo una verdadera revelación para nosotros no acostumbrados a ver (en España) obras de esta índoie de tan gran interés y magnificamente ilustra-

das felicita.nos de veras a la Editorial Ibérica, que se ha lanzado a esta empresa, y recomendamos calurosamente la obra a nuestros lectores, por su misión altamente educativa, por sus admirables ilustraciones y por su buen espíritu, que permite sea puesta en todas las manos.» (Boletin de Sto. Domingo de Silos).

«...Verdaderamente forman los cuadernos recibidos el comienzo de vastísimo Museo, y el ánimo quédase estupefacto al considerar, ya sean las grandes escenas dela naturaleza, ya las obras de Industria y de Arte, y nos trasladamos, como por ensueño, al mundo oriental, tan distinto de nuestro continente europeo. Aparece al pie de cada uno de dichos cuadros, breve exposición de los mismos, y luego, en el cuerpo de la obra, van apareciendo, también, los estudios descriptivos, hechos con verdadero primor, lectura que cautiva el ánimo y además enseñanza utilísima que enriquece la inteligencia.» (Correo de Galicia)

Editorial Ibérica, Paseo de Gracia, 62, Barcelona

#### Un valiente

Un individuo encuentra en la calle a un enemigo suyo y dirigiéndose a él le dice:

- -Es usted un bato.
- -Ya creceré, le contesta.
- -Es usted un sinvergüenza.

- -No me lo dirá usted en mi cara.
- -Esto no puede seguir así,-exclama enfurecido-uno de los dos se ha de quedar aquí.
- —Pues quédese usted que yo me voy. Y dando media vuelta desapareció.

PINCEL





## El Amigo de la Juventud

forma una verdadera enciclopedia ilustrada, amena, instructiva y elegante, para los jóvenes.

Muchos que no le han conocido en la primera hora, lo lamentan y se duelen de verse privados de lo mucho bueno que se publicó antes que la revista llegara a sus manos.

Para ellos, hemos puesto a la venta los números anteriores.

Desgraciadamente son contados, pues el aumento inesperado de la suscripción nos ha cogido muchos ejemplares que destinábamos a formar colecciones.

Vendemos los tomos encuadernados, a 4'50 pesetas.







# Talleres de Escultura Religiosa

- DE -

## Miguel Castellanas



Unica casa que puede fabricar estatuas de **FIBRON**.

**FIBRON** es un producto perfeccionado que contiene toda la fibra de la madera.

# No se agrieta No se apolilla Recibe aspecto artístico

Tenemos innumerables imágenes colocadas en las iglesias públicas y privadas.

Fabricamos toda clase de imágenes de madera a precios muy económicos. Todas nuestras estatuas tienen de madera la peana y las manos, y tienen ojos de cristal.

Se mandan catálogos, fotografías y presupuestos gratis.

Balmes, 123.-Barcelona

#### Yo con erudición...

En una visita:

El médico palpando la cabeza a un campesino:

—Encuentro aquí una protuberancia, un bulto, que es signo de √iolencia de carácter.

-Tiene usted razón. Me lo ha hecho mi mujer con la escoba.

RAYA

#### Un ciego filósofo

Un pobre ciego colgóse delante del pecho una tablilla con la siguiente copia:

> No os avergonceis de darme amque sea un centimito. Yo soy ciego y no lo veo: podéis marcharos tranquilos.

> > LAZARILLO

Los anunciantes nos ayudan, es de justicia que les ayudemos

# ¿Para ser feliz qué es necesario? Poseer una buena salud

# EL MALTE VIGOR del D. Falp



os la dará. Su acción regulariza el coraçón y activa las funciones del estómago. Indicadísimo en la neurastenia y en los casos de fatiga ya física ya intelectual.

El Malte VIGOR bebida higiénica y alimenticia es el mejor sustituto del café resultando un desayuno ideal si se mezcla con la leche.

## **ECONOMIA**

Sólo cuesta **dos céntimos** una **taza** de **Malte Vigor** y por esta razón es adoptado por todas las familias.

Al comprar MALTE exigid que el paquete sea encarnado y lleve la firma del Dr. Falp.

NO ΓA.—A los Colegios y Comunidades religiosas que aun no gasten los productos VIGOR les ofrecemos una degustación gratuita para que puedan apreciar las ventajas de los mismos.

Para detalles escribir a VDA. DE J. FALP, Trafalgar, 5.—Barcelona.

## Por primera vez

Al tío Pericoendulce que era el número uno de los borrachos del pueblo de Tecasco, por su antigüedad y su resistencia le llegó su última hora, efecto de una descomunal «trenzadera» como él decía.

Todavía quiso Dios que pudiera recibir los últimos sacramentos con lucidez, y el sacerdote que salía de la habitación del enfermo, muy contento de haber podido administrárrelos le cijo al sacristán:

—Ha hecho tan buena confesión el tío Pericoendulce que estoy seguro de que va derecho al cielo.

A lo que replicó el sacristán:

-Pues será la primera vez que va derecho a alguna parte.

PIGNATELLI

EL RIPALDA AL ALCANCE DE LOS NIÑOS. Catecismo Pedagógico, por el Dr. D. Federico Santamaria Peñ., autor de los Diálogos Catequiaticos. – Segunda edición, 112 páginas, diez céntimos ejemplar. – Por docenas, rebajas en casa del autor. Peñuelas, 20. Madrid.

Este Catecismo ha sido ya adoptado de texto en multitud de escuelas nacionales, parroquiales y privadas catequesis, asilos, etc. Algunas Ordenes Religiosas dedicadas a la enseñanza lo han adoptado para todos sus colegios.

Estos hechos, y los grandes elogios tributados a este Catrcismo por insignes Prelados y eminentes pedagogos, y sobre todo, el método cicico y la caridad meridiana que palpitan en todas sus páginas, son garantía de la obra.

EL KEMPIS DEL FOMENTO DE VOCACIONES ECLE-SIÁSTICAS, por el Dr. D. Federico Santamaría.— A diez céntimos ejemplar y 25 ejemplares una peseta.—Peñmelas 20, Madrid.

Este opúsculo de propaganda, ha de dar gran impulso al Fomento de Vocaciones en toda Esbaña.

En once diálogos de Jesucristo con el lector, saturados de fuego sagrado, el autor ha vaciado Un caudal preciosisimo de enseñanzas acerca de esta obra trascendental ; arala lejesia:

El nombre de Kempis nos aborra de hablar de su método, estilo, unción y orientación.

LA CONSAGRACIÓN DEL HOGAR AL SAGRADO CORAZON.—18 páginas, 50 ejemplares l peseta-

Se tratan en este opúsculo tres interesantísimos capítulos: naturaleza de la obra, origen de la miema en España y organización. Sigue el Ceremonial.

Pueden pedirse ejemplares a la tesorera del Secretariado, señora de Blas, Pez, l, Madrid.

EL CABALLERO CRISTIANO. Tal es el título de un nuevo devocionario que acaba de publicarse compuesto por el R. P. Vilarião.

Se vende en tres formas: en ellas es absoluta. Mente igual el texto, diferenciándose sólo por la encuadernación, sus precios son 3.50 ptes. 2 y 80 céntimos.

Es completo, moderno y admirablemente bien Presentado para los caballeros. Ahora estos ya no tienen la escusa de que los devocionarlos son... para colegiales.

Fara ellos hay uno perfecte... o poco menos, y econômico además.

Le recomendamos eficazmente.

Se vende en la Administración de «El Mensajero del Corazón de Jesús». Apartado 78, Bilbao

LA GUERRA EUROPEA. De esta notable publicación hemos recibidolos números 70,80,81 y 82. El valor técnico de sus escritos, la información gráfica y los hermosos mapas que publica, hacen de esta revista una historia documentada de gran mérito.

Véndese al precio de 50 céntimos número y la Reducción y Administración están en la calle Ariban, 177. Barcelona.

EPISODIOS DE LA GUERRA EUROPEA.—A nuestra redacción han llegado los cuadernos 37 y 38 de esta importantisina of ra, cuyo autor es e. britante periodista don Julián Pérez Carrasco, redactor-Jefe de uno de los rotativos más importantes de España.

Se ocupa el texto de estos dos cuadernos de las operaciones eu Alsacia y Lorena y de la guerra en el mar.

Se halla de venta en las librerías, centros de suscripciones y en casa del editor don Alberto Martín, Consejo de Ciento, 140, Barcelona.

CUMBRES PALESTINAS (impresiones) por juan Diaz Caseja.—Un elegante tomito con varios fotograbados y cubierte en tricomía, 1°25 ptascertificado. En casadel autor, Palencia.

Juan Diaz Caneja es un apasionado de la Naturaleza, la cual describe y pinta con gran fidetidad. Ya en «La Cumbre», preciosa novela castellana nos hizo concebir la esperanza de que, andando el tiempo, seria uno de los continuadores de la obra del inmortal Pereda, y en Cumbres Palestinas la hemos visto realizada.

Nes compiacemos en felicitar al Sr. Diaz Caneja y recomendamos la lectura de este libro a quienes descen conocer las hellezas que encierra nuestra Castilia, bellezas que explotarían los extranejros y de las cuales nosotros ni siquiera tenemos idea.

linstran la obrita varios fotograbados de los distintos sitios recorridos por el autor, y la presentación no deja nada que desear.

A petición de muchos que no tienen sacilidad para comprar libros, serviremos cuantos nos pidan, y particularmente los que recomendamos en la Revista.

Conviene que nos manden bien escrito el título de la obra, el precio, el nombre del editor y su importe en giro postal, si no tienen cuenta abierta. De lo contrario, para no tener cuentas sueltas, giraremos a los ocho dias.

